

東方書店

中国語テキスト・辞典・参考書ご案内

2025 年



目 次

初級テキスト	2
中級テキスト	12
読解	19
ビジネス	23
作文	24
単語	25
文法	27
独習用	29
辞典	32
その他	36
総合案内	38

本目録掲載テキスト・参考書は東方書店ホームページの「音声・内容見本」コーナーで、内容見本 PDF を公開しています。音声が付属している書籍はサンプル音声もお聞きいただけます。 <https://www.toho-shoten.co.jp/jbook/sample.html>



東方書店業務センター

〒175-0082 東京都板橋区高島平 1-10-2

TEL03-3937-0300 / FAX03-3937-0955 / infopub@toho-shoten.co.jp

【中国・本の情報館】 <https://www.toho-shoten.co.jp>

初級

こんなテキスト待ちました！

中国語 実況講義

橋本陽介著／A5 判 304 頁／2020 年 4 月刊／税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-22008-0

＊音声ダウンロード方式

独習者向けだからこそ、
かゆいところに手が届く
親切設計の中国語初級テキスト



◎音声で答える練習問題

練習問題はすべて音声による出題に音声で答える形式なのでスピーキングの練習にもなる。解答編には問題文と解答（ピンイン付き）を掲載、「問題集」としても使える。

◎丁寧な文法解説

表現することを意識し、多くの学習者が疑問に思う点などに一歩踏み込んだ実践的な解説を施す。文法解説の例文も音声つき。

◎復習しながら前進

よく使う語や文型を繰り返し登場させているので、前に進みながら復習もできる。また、語彙から文法解説への誘導、各課のリンクなど、インデックスも充実。

第3課

動詞述語文

A001

Ni xuéxí shénme?
A: 你 学习 什么?

Wǒ xuéxí Hànyǔ. Nǐ shuō Hànyǔ ma?
B: 我 学习 汉语。你 说 汉语 吗?

Wǒ shuō Rìyǔ. Wǒ yě xuéxí Hànyǔ.
A: 我 说 日语。我 也 学习 汉语。

A001

Ni qù nǎr?
A: 你 去 哪儿?

Wǒ qù túshūguǎn. Nǐ yě qù bu qù?
B: 我 去 图书馆。你 也 去 不 去?

Wǒ bù qù.
A: 我 不 去。

A001

Ni kàn shénme?
A: 你 看 什么?

Wǒ kàn shū. Nǐ ne?
B: 我 看 书。你 呢?

Wǒ kàn diànshì.
A: 我 看 电视。

12

語彙ワンポイント

①「汉语」

日本の漢字では「漢語」です。漢族の言葉という意味で、いわゆる中国語は「漢語」と言います。「讠」は2画で書きます。2画目を横に引いて、そのまま下に線を引きます。3画ではないので注意。

②「看」

「見る」と「読む」の両方を表す。

文法

①動詞が述語になる文

我学习汉语。 Wǒ xuéxí Hànyǔ.

你学习汉语吗? Nǐ xuéxí Hànyǔ ma?

我不学习汉语。 Wǒ bù xuéxí Hànyǔ.

我学习英语。 Wǒ xuéxí Yīngyǔ.

中国語の基本語順は [S (主語)

で学習したとおり、疑問文にした

否定する場合には、動詞に“不”を

②反復疑問文

你也去不去? Nǐ yě qù bu qù?

你看不看? Nǐ kàn bu kàn?

你是不是中国人? Nǐ shì bu shì

14

第3課：動詞述語文

練習問題

第2課では、名詞が述語になる形を学習しました。本課では動詞が述語になる文を学習しています。頭の中に次の空欄を作る訓練をしましょう。

主語 動詞 目的語

補充単語 英語 Yīngyǔ: 英語

練習問題① シャドーイング

流れてくる中国語を繰り返してください。

① ② ③ ④

練習問題②

これから、日本語の単語を三つ言います。それを中国語にし、上の空欄に当てはめて文を完成させましょう。

例：私 行く 図書館 → 我去图书馆。

① ② ③

練習問題③

練習問題②と同じく、単語を三つ言いますが、今度は否定文にしてください。

① ② ③ ④

練習問題④

友達に質問してみましょう。

① ②

17

中国語とはどのような言語か（東方選書 59）

橋本陽介著／四六判 280 頁／2022 年 9 月刊／税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-22210-7

基本文法、語彙、品詞から、「連続構造」、「流水文」まで、中国語の特徴を概説。個別テーマの先行研究などを紹介する「読書案内」も充実。学習の疑問点の解消に、中国語文法の復習に、研究のヒントに、あらゆる場面で役立つ1冊。



中国語における「流水文」の研究 「一つの文」とは何か

橋本陽介著／A5 判 264 頁／2020 年 11 月刊／税込 4400 円（本体 4000 円）978-4-497-22020-2

比較的独立した節が次々に付加され「流れる水のように」叙述を展開していく中国語の「流水文」について、その構造と特徴を明らかにする。



初級 発音がじっくり学べて基礎がしっかり身につく

基礎からきちんと 中国語

(CD2枚付)

胡婉如・柿市里子著／B5判 208頁／2013年3月刊

税込 3080 円（本体 2800 円） 978-4-497-21303-7

じっくり学べる発音編、700語以上の圧倒的な単語数、多彩な例文つきの文法解説、豊富な練習問題。基礎がしっかり身につく初級中国語テキスト。単語帳としても使える中日・日中索引つき。

本文編は、単語、本文、文法の要点、補充単語、練習問題からなる。

第一課 您贵姓？

第二課 您最近身体好吗？

第三課 我家只有三口人。

第四課 我的词典在书架上。

第五課 我喜欢看电影。

第六課 从你家到大学要几个小时？

第七課 上海比东京凉快吧。

第八課 你学了几年汉语了？

第九課 我可以问你一个问题吗？

第十課 你在干什么呀？

第十一課 我把同学们都叫来吧。

第十二課 为我们的友谊干杯！



第二課									
発音編									
学習ポイント									
1. 声母 (子音)									
声母表									
発音部位	発音方法		破裂音		鼻音		摩擦音		例(国音・他音)
	無声	有聲	無声	有聲	無声	有聲	無声	有聲	
唇音	上唇と下唇		b(ㄅ)	p(ㄆ)	m(ㄇ)				
	上歯と下唇						f(ㄈ)		
舌尖音	歯茎と舌先前部		d(ㄉ)	t(ㄊ)	n(ㄋ)				l(ㄌ)
	舌根音		g(ㄍ)	k(ㄎ)			h(ㄏ)		
舌面音	うわ顎前部と舌面前部			j(ㄐ)	q(ㄑ)	x(ㄒ)			
	摩擦音			zh(ㄐ)	ch(ㄑ)	sh(ㄒ)	r(ㄖ)		
舌面音		上歯茎と舌先前部		z(ㄐ)	c(ㄑ)	ch(ㄒ)			

▶「発音方法」は音を測って発する方法のことで、「調音法」ともいう。
▶「発音部位」は音を測って発する部位、すなわち器官のことで、「調音点」ともいう。

6

発音編

2. 声母と単韻母の組み合わせ(子音+単母音)

1) 両唇音 b[p] p[p] m[m] [] は国際音声記号

b(ㄅ) : 上下の唇をしっかりと閉じ、息を溜めて、ゆるやかに破裂させる。(無気)

p(ㄆ) : b の要領で、強く破裂させる。(有気)

m(ㄇ) : b の要領で、息を溜めて鼻に送り共鳴させる。声帯の振動が伴う。(有声)

2) 唇歯音 f[ɸ]

f(ㄈ) : 上の前歯を下の唇の内側に近づけ、狭いすき間から息を摩擦させて出す。(無声)

00

無 気	有 気	鼻 音・有 声	摩擦音・無 声
ba	↔ pa	ma	fa
bo	↔ po	mo	fo
bi	↔ pi	me	fu
bu	↔ pu	mi	
		mu	

【練習】00

(1) 音声のあとに続けて発音しなさい。

① bà (覇) ② pà (覇) ③ bǎ (把) ④ bù (步)

⑤ bí (鼻) ⑥ pí (皮) ⑦ mí (米) ⑧ bǐ (比)

⑨ fú (福) ⑩ pǔ (普) ⑪ ma (吗) ⑫ ba (吧)

(2) 音声を聞いて声調記号をつきなさい。

① ba (八) ② pa (怕) ③ po (破) ④ ma (妈)

⑤ fa (发) ⑥ bi (笔) ⑦ yufa (语法) ⑧ baba (爸爸)

⑨ mayi (蚂蚁) ⑩ yifu (衣服) ⑪ Fayu (法语) ⑫ yumi (玉米)

(3) 音声を聞いて声母を書き取りなさい。

① __ā (爬) ② __í (鼻) ③ __ǔ (母) ④ __ǎ (马)

⑤ __ō (坡) ⑥ __ō (钵) ⑦ __ù (铺) ⑧ __ù (不)

7

第一課 您贵姓？									
Dì yī kè Nín guì xìng ?									
学習ポイント▶ 1. 人称代詞 2. 動詞「是」 3. 疑問詞「什么」 4. 副詞「也」									
新出単語 B-01									
1. 請問	お尋ねします	14. 什么	〔疑問〕なに、どんな						
qǐngwèn		shénme							
2. 您	〔人称〕“你”の敬称	15. 名字	〔名〕名前						
nín		míngzì							
3. 是	〔動〕～である	16. 請	〔動〕どうぞ						
shì		qǐng							
4. 中国	〔名〕中国	17. 多	〔副〕多く						
Zhōngguó		duō							
5. 老師	〔名〕先生	18. 关照	〔動〕世話をする						
lǎoshī		guānzhào							
中國老師	中国人の先生	諸多关照	どうぞ宜しくお願いします						
Zhōngguó lǎoshī		qīng duō guānzhào							
6. 嗎	〔語助〕疑問の語気を表す。～か	19. 也	〔副〕～も						
ma		yě							
7. 啊	〔語助〕肯定の語気を表す	20. 人	〔名〕人						
a		rén							
8. 你	〔人称〕あなた	中國人	〔名〕中国人						
nǐ		Zhōngguó rén							
9. 学生	〔名〕学生	21. 不	〔副〕ない、否定を表す						
xuéshēng		bù·bú							
10. 我	〔人称〕わたし	22. 日本	〔名〕日本						
wǒ		Rìběn							
11. 貴姓	苗字はなんとおっしゃいますか	日本人	〔名〕日本人						
guìxìng		Rìběnrén							
12. 姓	〔動〕～という苗字です	23. 汪洋	〔人名〕汪洋						
xìng		Wāng Yáng							
13. 叫	〔動〕～と言う	24. 林惠	〔人名〕林惠						
jiào		Lín Huì							

第一課									
本文 B-02									
教室の入り口で、日本人の学生林めぐみさんと汪先生の会話です									
林惠：請問，您是中國老師嗎？									
Lín Huì: Qǐngwèn, nín shì Zhōngguó lǎoshī ma?									
汪老師：是啊。您是學生嗎？									
Wāng lǎoshī: Shì a. Nǐ shì xuéshēng ma?									
林惠：是，我是學生。老師，您貴姓？									
Shì, wǒ shì xuéshēng. Lǎoshī, nín guìxìng?									
汪老師：我姓汪，叫汪洋。你叫什么名字？									
Wǒ xìng Wāng, jiào Wāng Yáng. Nǐ jiào shénme míngzì?									
林惠：我姓林，叫林惠。請多關照。									
Wǒ xìng Lín, jiào Lín Huì. Qǐng duō guānzhào.									
汪老師：林惠？你也是中國人嗎？									
Lín Huì? Nǐ yě shì Zhōngguó rén ma?									
林惠：不，我不是中國人。我是日本人。									
Bà, wǒ bú shì Zhōngguó rén. Wǒ shì Rìběnrén.									

初級

文法と会話を同時に学べる

しっかり学べる! 中国語

文法編＋会話編

中田妙葉著／B5 判 216 頁／2017 年 3 月刊
税込 2970 円（本体 2700 円） 978-4-497-21705-9

『文法編』（全16課）では、文法の特徴がわかる基本文を会話形式で示す。『会話編』（全16課）は語句を入れ替える「パターン」形式でやりとりにも多様性をもたせている。豊富な練習問題を付す。

***音声ダウンロード方式**



目次

【発音】

【文法編】

第一课 你好吗？

A. 形容詞述語文／B. 疑問詞を使う疑問文“怎么样”／C. 副詞“也”と“都”／【人称代名詞】★教室用語

第二课 我是日本人

A. 動詞“是”／B. 助詞“的”／C. 疑問詞を使う疑問文“什么”“谁”“哪”【指示代名詞】★人の呼び方

第三课 我学习方法

A. 動詞述語文／B. 省略疑問文／C. 語気助詞“吧”／★関連単語 スイーツ・果物・野菜 ★中国語の辞典を引いてみよう

第四课 你有兄弟姐妹吗？

A. 所有をあらわす“有”／B. 量詞／C.“几”と“多少”——数をたずねる疑問詞／【時刻の言い方】★家族構成

第五课 你在哪儿？

A. 動詞“在”／B. 存在をあらわす“有”C. 動詞“喜欢”／D. 選択疑問文“还是”【場所をあらわす代名詞】【方位詞】

第六课 今天几月几号？

A.“是”の省略——名詞述語文／B. 疑問をあらわす“多”／C. 年齢の尋ね方・言い方／D. 文末の“了”【時をあらわす語——時点 (1)】

第七课 你在哪儿打工？

A. 動詞につく“了”／B. 介詞“在”／C. 介詞“从A(到B)”と“A离B”／D. 二重目的語をとる動詞／E. 時をあらわす語の位置／【時をあらわす語——時点 (2)】

第八课 你去过北京吗？

A. 経験をあらわす“过”／B. 時間の長さ・動作の回数をあらわす語の位置 (1) ——目的語がない場合／C. 連動文／D. 疑問詞の“怎么”／E. 希望や願望をあらわす助動詞“想”と“要”／【時間の長さをあらわす語】★関連単語 交通手段

第九课 你会说汉语吗？

A. 「デキル」助動詞“会”“能”“可以”／B. 介詞“给”と“跟”／C. 方向補語 (1) ／D. 動詞の重ね型／★趣味をあらわす表現 ★自己紹介

第十课 你唱得怎么样？

A. 様態補語／B. 比較／C. 主述述語文——“XはYがZ”表現／★関連単語 成長をあらわす表現

第十一课 你在做什么呢？

A.“是～的”構文／B. 動作・行為の進行をあらわす副詞“正在”“正”“在”、助詞“呢”／C. 予定をあらわす助動詞“打算”／D. 時間の長さ・動作の回数をあらわす語の位置 (2) ——目的語がある場合

第十二课 生词，你记住了吗？

A. 結果補語／B. 動作の状態や結果の持続をあらわす“着”／C. 禁止をあらわす副詞“别”と“不要”／D. 因果関係をあらわす“因为……，所以～”★数詞 2

第十三课 汉语，你听得懂吗？

A. 可能補語／B. 動詞＋“在”／C. 義務・必要性をあらわす助動詞“要”“得”“应该”／D. 存現文／E. 仮定をあらわす“如果～(的话)，(就)…”★関連単語 祝祭日

第十四课 我把钥匙丢了

A.“把”構文／B. 近接未来の表現“就要～了”ほか／C.“觉得”“认为”などの動詞／D.“有点”／★関連単語 学園生活

第十五课 请帮我拍张照片

A. 兼語文“请”と“让”／B. 逆接の言い方／C. 方向補語 (2) ——目に見えない抽象的方向／D.“越～越…”／★関連単語 国家

第十六课 照相机被拿走了！

A.“被”／B. 様態補語 (2) ——比較を用いた表現／C. 比較 (2) ——“更”と“还”を用いた表現／D. 一边～，一边…／★関連単語 日本地図

【会話編】

第一课 你怎么样？

★関連単語 動物

第二课 我是东阳大学的学生

★関連単語 学部

第三课 我学习法律，还学习汉语

★関連単語 仕事

第四课 你有兄弟姐妹吗？

★関連単語 飲み物

第五课 你家在哪儿？

★関連単語 中華料理・日本料理

第六课 你今年多大了？

★関連単語 形容詞

第七课 你在哪儿打工？

★関連単語 アルバイト先

第八课 你吃过北京烤鸭吗？

★関連単語 生活のための施設

第九课 能不能便宜一点儿？

★関連単語 外国語

第十课 北京比东京冷吗？

★関連単語 味

第十一课 你是什么时候去的？

★関連単語 学习方法

第十二课 我可以打开看看吗？

★関連単語 感情①（喜びの表現）

第十三课 你看得懂中文吗？

★関連単語 音楽ジャンル・小説ジャンル

第十四课 下个星期就要考试了

★関連単語 試験

第十五课 请帮帮忙

★関連単語 感情②（悲しみの表現）

第十六课 你日语说得比我的好

★関連単語 トラベル中国語

【文法ノート】

第五課 你在哪儿？

1. 你在哪儿？
Ni zài nǎr?
你在哪儿？

2. 你的手机在哪儿？
Nǐ de shǒujī zài nǎr?
你的手机在哪儿？

【場所をあらわす代名詞】

代名詞	漢語	英語	英語
这儿 (zhèr)	这里	这儿 / 这里	这儿 / 这里
那儿 (nàr)	那里	那儿 / 那里	那儿 / 那里

【方位詞】位置をあらわす言葉

方位詞	漢語	英語	英語
上边 (shàngbian)	上边	上边 (shàngbian)	上边 (shàngbian)
下边 (xiàbian)	下边	下边 (xiàbian)	下边 (xiàbian)
左边 (zuǒbian)	左边	左边 (zuǒbian)	左边 (zuǒbian)
右边 (yòubian)	右边	右边 (yòubian)	右边 (yòubian)
前边 (qiánbian)	前边	前边 (qiánbian)	前边 (qiánbian)
后边 (hòubian)	后边	后边 (hòubian)	后边 (hòubian)
东边 (dōngbian)	东边	东边 (dōngbian)	东边 (dōngbian)
西边 (xībian)	西边	西边 (xībian)	西边 (xībian)
南边 (nánbian)	南边	南边 (nánbian)	南边 (nánbian)
北边 (běibian)	北边	北边 (běibian)	北边 (běibian)

← 文法編

第五課 你家在哪儿？

1. 你在哪儿？
Ni zài nǎr?
你在哪儿？

2. 你的手机在哪儿？
Nǐ de shǒujī zài nǎr?
你的手机在哪儿？

3. 你喜欢吃什么？
Nǐ xǐhuān chī shénme?
你喜欢吃什么？

4. 你喜欢听什么？
Nǐ xǐhuān tīng shénme?
你喜欢听什么？

【場所をあらわす代名詞】

代名詞	漢語	英語	英語
这儿 (zhèr)	这里	这儿 / 这里	这儿 / 这里
那儿 (nàr)	那里	那儿 / 那里	那儿 / 那里

【方位詞】位置をあらわす言葉

方位詞	漢語	英語	英語
上边 (shàngbian)	上边	上边 (shàngbian)	上边 (shàngbian)
下边 (xiàbian)	下边	下边 (xiàbian)	下边 (xiàbian)
左边 (zuǒbian)	左边	左边 (zuǒbian)	左边 (zuǒbian)
右边 (yòubian)	右边	右边 (yòubian)	右边 (yòubian)
前边 (qiánbian)	前边	前边 (qiánbian)	前边 (qiánbian)
后边 (hòubian)	后边	后边 (hòubian)	后边 (hòubian)
东边 (dōngbian)	东边	东边 (dōngbian)	东边 (dōngbian)
西边 (xībian)	西边	西边 (xībian)	西边 (xībian)
南边 (nánbian)	南边	南边 (nánbian)	南边 (nánbian)
北边 (běibian)	北边	北边 (běibian)	北边 (běibian)

← 会話編

初級

ポイントを押さえて学習できる

ポイント学習 中国語初級

改訂版（CD 付）

大石智良・凌志偉・曾士才・千野明日香・鈴木靖著／B5 判 296 頁

税込 3190 円（本体 2900 円）978-4-497-21003-6

1 年間の基礎完成を目標にした初級テキスト。文法や表現のポイントをコンパクトにまとめ、各課ごとにテキストへ直接記入することができる練習問題を付す。CD には「発音の基本」、各課の「本文」「新出単語」「補充単語」を収める。「本文」は「ゆっくり」と「ふつう」の 2 種類の速さを収録。



I. 発音の基本

第一課 发音（一）／第二課 发音（二）／第三課 发音（三）／第四課 发音（四）／第五課 您贵姓？

II. 中国語の基本構造

第六課 你学习什么？／第七課 北京大学很大／第八課 我十八岁／第九課 你哪儿不舒服？／第十課 一年级的学生都学外语／第十一課 你每天看几个小时？

III. 動詞述語文

第十二課 她是谁？／第十三課 这是什么？／第十四課 你有钢笔吗？／第十五課 你家有几口人？／第十六課 这儿有邮局吗？／第十七課 请再念一次／第十八課 去中国干什么？

IV. 中国語の態

第十九課 这本书你看了吗？／第二十課 快要考试了／第二十一課 你去过海边儿吗？／第二十二課 你在做什么呢？

V. 形容詞述語文

第二十三課 水饺好吃吗？／第二十四課 明天比今天还热／第二十五課 比泰山高一点儿

VI. 名詞述語文

第二十六課 今天几月几号？／第二十七課 现在几点？／第二十八課 这只手表多少钱？

VII. 連体修飾語・連用修飾語

第二十九課 你的这件新毛衣真漂亮！／第三十課 我在饭馆儿辛辛苦苦地干了一个月

VIII. 補語

第三十一課 谁打得好？／第三十二課 你打网球打了几年？／第三十三課 对不起，我打错了／第三十四課 你退回去吧／第三十五課 我听不懂

IX. さまざまな表現

第三十六課 我不想见他／第三十七課 让谁讲好呢？／第三十八課 衣服都被淋湿了／第三十九課 我把衬衫刷破了／第四十課 大楼门口出来了一个高个子

単語初出一覧表／中国語音節表



登場人物の紹介



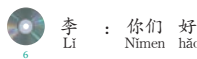
李 杰
Lǐ Jiē
北京大学から来た交換留学生。
文学部一年生。十九歳



佐藤 一郎
Zuōtēng Yīláng
文学部一年生。十八歳



渡边 由美
Dùbiān Yóuměi
法学部一年生。十八歳



李：你们好！
Lǐ Nimen hǎo!

佐藤：你好！
Zuōtēng Nǐ hǎo!

渡边：你好！
Dùbiān Nǐ hǎo!

李：我叫李杰。您贵姓？
Lǐ Wǒ jiào Lǐ Jiē. Nín guì xìng?

佐藤：我姓佐藤。
Zuōtēng Wǒ xìng Zuōtēng.

李：叫什么名字？
Lǐ Jiào shénme míngzì?

佐藤：我叫佐藤一郎。
Zuōtēng Wǒ jiào Zuōtēng Yīláng.

李：你叫什么名字？
Lǐ Nǐ jiào shénme míngzì?

渡边：我叫渡边由美。
Dùbiān Wǒ jiào Dùbiān Yóuměi.

026

●ポイント——5.1 人称代詞

一人称		一人称	二人称	三人称			疑問代詞
		わたし	あなた	かれ	かのじょ	それ	だれ
単数	敬語	我 wǒ	你 nǐ	他 tā	她 tā	它 tā	谁 shéi (shuíとも)
	敬語		您 nín				
複数	敬語	我们 wǒmen	你们 nǐmen	他们 tāmen	她们 tāmen	它们 tāmen	
	敬語						

●ポイント——5.2 姓名のたずね方・こたえ方

①姓のたずね方、こたえ方



②フルネームのたずね方、こたえ方



028

初級

日本人のための中国語教科書、決定版！

新編 实用汉语课本

日本人のための中国語教科書（CD2 枚付）

相原茂・徐甲申著／B5 判 332 頁／税込 3300 円（本体 3000 円）978-4-497-20418-9

中国国家対外漢語教学領導小組弁公室（国家漢弁）の国家プロジェクトとして数カ国語で出版される『实用汉语课本』の日本版。初級に必要な語法を体系的に学ぶことができる。課文はすべてピンイン付き、それ以外の例文や練習問題は、あえてピンインを省いた。全40課（うち発音5課）。



まえがき

ユニット 1（第一課～第五課）

ユニット 2（第六課～第十課）

ユニット 3（第十一課～第十五課）

ユニット 4（第十六課～第二十課）

ユニット 5（第二十一課～第二十五課）

ユニット 6（第二十六課～第三十課）

ユニット 7（第三十一課～第三十五課）

ユニット 8（第三十六課～第四十課）

索引

※第五、十、十五、二十、二十五、三十、三十五、四十課は復習課

第九課 您贵姓？

（到着報告所で）

石田：您好！我来办报到手续。

Shítian : Nín hǎo! Wǒ lái bàn bàodào shǒuxù.

老师：欢迎，欢迎。您贵姓？

Lǎoshī : Huānyíng, huānyíng. Nín guìxìng?

石田：我姓石田，叫石田浩司。

Wǒ xìng Shítian, jiào Shítian Hàosì.

老师：请给我您的护照。

Qǐng gěi wǒ nín de hùzhào.



50

【语法】

① “姓”和“叫”……………“姓”和“叫”

在问别人的“姓”的时候，可以用“您贵姓？”或“你（您）姓什么？”。回答可以说：“我姓……。”问别人名字的时候用“你（您）叫什么名字？”，回答时用“我叫……。”

ひとに「姓」を尋ねるときは、「您贵姓？」や「你（您）姓什么？」を用いることができ、答えは「我姓……。」を用いる。名前（姓を含む）を尋ねるときは、「你（您）叫什么名字？」を用い、答えは「我叫……。」を用いる。

A：您贵姓？

B：我姓刘。

A：您叫什么名字？

B：我叫刘丽。

A：请问，你姓什么？

B：我姓山本。

A：你叫什么名字？

B：我叫山本一郎。

② 双宾语句……………二重目的語文

汉语中有些动词的后面可以带两个宾语，前一个宾语叫间接宾语，通常指人；后一个宾语叫直接宾语，通常指物。可以这样用的动词有“给”、“教”、“借”、“送”、“问”等。

主语 + 动词 + 近宾语（谁） + 远宾语（什么）

中国語の動詞の中には、後ろに2つ目的語を取ることができるものがある。前の目的語に近い目的語（間接目的語）と言い、多くは人を指す。後ろの目的語を遠い目的語（直接目的語）と言い、多くは物を指す。二重目的語を取る動詞は、“给”、“教”、“借”、“送”、“问”などである。

主語 + 動詞 + 間接目的語（誰か） + 直接目的語（何か）

给我您的护照。

王老师送我们礼物。

他不教我们汉语，他教我们英语。

他去问王老师问题。

52

中級 丁寧な解説で中級から上級への扉をひらく

長文読解の“秘訣”

マオ老師の中国語エッセイで楽しく学ぼう（新装改訂版）

毛丹青・佐藤晴彦著／A5 判 296 頁／2019 年 4 月刊／税込 2420 円（本体 2200 円）978-4-497-21904-6

マオ・タンセイ先生の名エッセイを教材として、ハルヒコ先生が長文読解の“秘訣”——「ツボ」「コツ」などを懇切丁寧に解説。

朗読は北京放送局の人気アナウンサー呉勇氏が担当。＊音声ダウンロード方式

＊本書は『珠玉の中国語エッセイで学ぶ 長文読解の“秘訣”——中級から上級への橋渡し』（アルク、2009 年）の新装改訂版です。旧版の誤りを訂正し、「語句」にピンインを附すなど全面的に組み直しています。



◎ 収録エッセイ

本文／文法のポイント／語句／日本語訳で構成。巻末にピンイン付き中国語テキストと日本語訳を収録。

01 阿熊的故事（クマちゃんのこと）

02 我的祖母（わたしの祖母）

03 一幅难忘的画儿（忘れられぬ絵）

04 月牙儿（三日月）

05 老牛的眼睛（老牛の眼）

06 京都的景观（京都の景観）

07 语言的视觉性格（言語の視覚的性質）

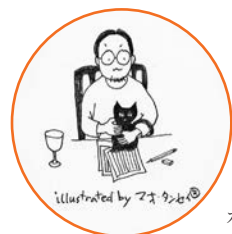
08 北京大学的老教授（北京大学の老教授）

09 京都飞雪（京に舞う雪）

10 行走的“博客”（一人歩きする「ブログ」）

11 北京街道的声音（北京の街並みの音）

12 梦飞花（夢に見た乱舞する花）



カバーにも登場する毛先生の愛猫クマちゃん

01 阿熊的故事

1

阿熊是一只野猫，名字是我起的，但没有什么深刻的含意。它经常在我家周围溜达，按理说，猫遇到雨天，一般都往屋檐儿下躲，或者往汽车底盘下钻，可这只猫与众不同。每次下雨的时候，它居然昂首挺胸，两条后腿像一块盘石一样，坐在我的汽车顶蓬上，而且，猫脸老是往后仰。如果用人的感受来说，我觉得这无疑是一种悠闲。

现代社会的人或许正缺乏这类悠闲，每到一忙起来的时候，我就会想起野猫阿熊，想起它悠然自得的表情。

认识它完全出于一次偶然。那也是一个下雨天，我看见它又蹿上了我的车。雨越大，于是，我逗它，想把它引下来，哪怕躲到车底也好，可它不理我。身上的黑毛渗透了雨水，光滑如洗。无奈，我把家里剩下的鱼肉放在一个碟子里，然后用纸箱子罩上，摆在一个显眼的地方。当着我的面，阿熊不吃，甚至连看都不看，那样子就象一个高贵的公主。

后来，同样的情景出现了好几次，可每次，雨过天晴，我再去看那碟猫食，保险都被它吃得干干净净，纸箱子原封不动，几乎没有留下触摸过的痕迹。

从此，阿熊好像会报恩了，它常抓一些小虫子送到我家的门口，有时还用嘴叼回一把一把的绿叶。

就这样，送礼上门。有一回阿熊居然叼了一条蛇，软绵绵的，放在地上像浸泡了水的一根绳子。它挺得意，一副悠然的样子，从不在乎我事后的打扫有多麻烦。

对我来说，阿熊什么都好，唯有那次叼蛇事件令我哭笑不得。因为就在第二天，那条蛇居然在我家的院子里活过来了！

1

01 阿熊的故事 À Xióng de gùshi

（クマちゃんのこと）

文法のポイントと語句

阿熊是一只野猫，名字是我起的，但没有什么深刻的含意。

【文法のポイント】

① まず“的”を探せ、ということで見えますと、“的”が“起的”、“深刻的含意”（深い意味）のように使われています。“起的”は後に被修飾語がありませんから、修飾語の“的”ではなく、“是への”構文（P.213）を形成しており、“名字是我起的”で「名前（は）（ほかでもなく）わたしがつけた」のように動詞“起”の前の語“我”に焦点がある表現です。

② 次に述語ですが“了、着、过”の動態助詞も“へ上、へ下”の方向動詞もありません。しかし“是”“没有”がありますので、これらが述語になっています。“没有什么へ”で“これといつてへではない；別にへではない”という意味。

【語句の説明】

阿 a : 親族の呼称や長幼の序列の前、人名の前に使われますと親近感を表し、日本語で言う「～ちゃん；～さん」という呼称となります。ここでは猫ですから、日本人が猫につける愛称なら何でもいいのですが、ここでは「～ちゃん」を使ってみました。

只 zhī : 猫に対する量詞で、日本語の「匹」に相当します。
野猫 yěmāo : 野良猫。“野”には「野生の」という意味があります。“猪”は「ブタ」ですが“野猪”は「野生のブタ」ということで、「イノシシ」となります。

起名 qǐ/míng : 名付ける。ここでは「名前の方は」というように“名字”が話題になっていますから、その動詞の“起”が後からでけると

いう恰好になっています。

深刻 shēnkè : 深い。日本語の「深刻」とは意味が異なるので要注意。
含意 hányì : 文章、詩歌、人の発言に含まれている意味。

【日本語訳】

クマちゃんとは1匹の野良猫である。名前はわたしがつけたのだが、これといつて深い意味はない。

它经常在我家周围溜达，按理说，猫遇到雨天，一般都往屋檐儿下躲，或者往汽车底盘下钻，可这只猫与众不同。

【文法のポイント】

① さて述語はと見てみると、またもや動態助詞も方向動詞もありません。でも安心ください。ここでは“在”と“往”の前置詞を使った2つの前置詞句（P.214）に注目してみましょう。前置詞句は連用修飾（P.192）となりその後にあります動詞を修飾しますから“溜达”、“躲”、“钻”が動詞で述語となっています。後の2つは「隠れる」「もぐり込む」というようにある場所を目標して行われる動作であるという共通点があり、“往”は移動先をも表すことができる前置詞だといえます。

② 前置詞句に修飾語がある時、前置詞句の前に置かれるのが一般的です。ここでも“经常”（いつも）が前置詞句の前に置かれています。

【語句の説明】

溜达 liúda : ぶらぶら歩く、散歩する。“吃过晚饭，咱们到街上溜达溜达吧。”「夕食がすんだら、通りへ散歩に出かけましょう。」

按理说 ànlǐ shuō : 「道理から言えば；常識的に言うと」という意味の副詞連語。
屋檐儿 wūyánr : 軒、ひさし。

躲 duǒ : 隠れる。

01

阿熊的故事

3

中級

現代中国文学の粹にふれる

文学の窓

中国語精読テキスト

関根謙・吉川龍生・松倉梨恵・唐蔚編著／A5 判 80 頁／2020 年 3 月刊
税込 2420 円（本体 2200 円）978-4-497-22006-6

時代に即した新しい中級読教材

＊邦訳刊行のない作品を採用…自動翻訳などの活用を前提に、そこから、それ自体が文学作品と言えるほどの日本語訳を作成すべく考え抜くことで、中国語の読解能力を高めて欲しいと考えています。

＊文学として味わう…日本語訳をつくる上で参考になる「文法・構文」とともに、「内容解釈」問題が付してあり、作品鑑賞を手助けします。

＊発展的に興味を広げる…「応用課題」は、インターネットを縦覧したり、学習者同士で討論したりすることによって様々な知識を獲得することを目指しています。さらに、紙の辞書の活用を目指した課題「辞書を引こう」が配されています。

＊音声ダウンロード方式



目次

★は難易度を示します

- | | |
|--------|--------------------------------------|
| 第 1 課 | 张爱玲「茉莉香片」（張愛玲「ジャスミン茶」）★★ |
| 第 2 課 | 凌叔华「说有这么一回事」（凌叔華「こんなこともあったとか」）★ |
| 第 3 課 | 巴金「春」（巴金「春」）★★ |
| 第 4 課 | 路翎「饥饿的郭素娥」（路翎「飢えたる郭素娥」）★★★★ |
| 第 5 課 | 田汉「获虎之夜」（田漢「虎狩りの夜」）★ |
| 第 6 課 | 王朔「动物凶猛」（王朔「動物凶猛」）★★★ |
| 第 7 課 | 王安忆「上种红菱下种藕」（王安憶「上には菱を、下には蓮を」）★★★★ |
| 第 8 課 | 铁凝「玫瑰门」（鉄凝「薔薇の門」）★★★ |
| 第 9 課 | 史铁生「原罪・宿命」（史鉄生「原罪・宿命」）★★★ |
| 第 10 課 | 扎西达娃「西藏，隐秘岁月」（ザシダワ「チベット、隠された歳月」）★★★★ |

第 2 課

★ (track2)

凌叔华「说有这么一回事」
Shuō Yǒu Zhème Yí Hui Shì

作者 凌叔華。父は清朝の高官。1922年燕京大学予科に入学。翌年本科に進む。1925年小説『高樓（夢のあと）』を発表して注目を浴びる。1927年北京大学教授の陳源と結婚。1946年夫の赴任に伴いロンドンへ。その後は主にロンドン在住。新旧派運動の社会において、制度の中に置かれた女性の心理を描いた作品を多く執筆した。代表作『繡枝（刺繍の枝）』『花之寺（花の寺）』（いずれも1925）。英文によるAncient Melodies（中国語訳『古韻』、1953）など。

物語 「既有這麼一回事（こんなこともあったとか）」（1926）は、凌叔華による短篇小説。北京の女学校を舞台に展開される二人の女学生・雲羅と影曼の恋物語。学校の舞台上でロミオとジュリエットを演じることになった二人は恋に落ちるが、雲羅は親から見合い結婚を迫られ、思い悩む。この作品に付された挿入声による前書きによれば、彼が同年にはほぼ同様の内容で『繡枝（刺繍の枝）』という小説を発表していたが、急いで書いたのうまう書けなかったため、凌叔華に書き渡すよう依頼されたという。

- 1 下午放学后，夕阳殷勤的¹给 C 校东楼的玻璃窗户挂上一层金橙色
2 的纱幕。骑楼上有三四个穿浅蓝淡紫花格²或花条³布的女学生来往谈笑。
3 云罗在卧房里收拾东西，忽听院子里有人高声喊，
4 “Juliet, Juliet, Romeo 来找我呢！”接着一阵暗哈声。
5 近来因为学校十周年纪念，要演 *Romeo and Juliet*，云罗被挑做 Juliet（朱
6 丽叶），做 Romeo（罗米欧）的是影曼——一个比她高一班的学生，平
7 日很爱说笑话，且很活泼的二十来岁高个子的北方人。云罗往常遇见她
8 从不敢同她说话，这两天因为练习戏，被她当着许多同学取笑，弄得她
9 非常局促，觉得有些厌烦她；但是不知为什么，每逢听她高声喊朱丽叶
10 的时候，她心里就有些跳，却不是生气的暴跳。
11 “讨厌，”云罗喃喃自语，装听不见喊声，“又要演戏了！”
12 骑楼上三四个女学生忽然又笑起来，影曼放高嗓子喊——
13 “朱丽叶，快来呀，你不怕罗米欧急出毛病来吗？”
14 云罗有些不耐烦，也不能再装听不见了，把洗好的手帕一甩，伸头
15 出宿舍门外答，
16 “又要练习那倒霉戏吗？这就去，明天考的书还没翻篇……”
17 云罗就被催不过，喊着嘴下楼去了。
18 她们最后一次练习完戏的晚上，影曼送云罗回到宿舍，坐在灯光下
19 看着云罗拆散头发，编了条松松的辮子，换了一件粉色的，胸口袖口满
20 绣着洋线空花⁴的外国睡衣，大概因为演戏的疲惫，她双颊的娇红直连
21 上眼皮，那对俏眼这时要睁也睁不大，另显出柔媚可怜的样子。

-
1. 的：通用修飾なので文法的には“地”と書くべきだが、實際にはしばしば“的”と書かれる。
2. 花格：チェック。
3. 花条：ストライプ。
4. 空花：“空白空花”に同じ。レース。

文法・構文

- ① [3行目] “有人高声喊”：“有”+“人”+“～”。～する人がいる。
晚会上，有人唱歌，有人跳舞。
你听，外面有人敲门。

- ② [7行目] “来”：数詞・数量詞の後に用いて概数を表示。
我们班上有三十来人。
她已经去过十多次中国了。

- ③ [8行目] “当 dāng（当着 dāngzhe）”：～を前に。
你把那些适当着大家的面再说一遍。
明天公司会当众公布获奖名单。

- ④ [17行目] “催不过”：動詞+“不过 buguò”。相手にかなわない、見過ごす
ことができないなどの意味を表す。
除了体育，我什么科目都比不过你。
我实在瞒不过他。

内容解釈

- ① [4行目] “一阵暗哈声”とあるが、なぜ笑っているのか、文脈から判断して答えなさい。

- ② [9行目] “每逢听她高声喊朱丽叶的时候，她心里就有些跳，却不是生气的暴跳”とあるが、なぜだと考えられるか。



応用課題

中国の民国期の女学生の服装はどのようなものであったか、インターネット等で写真を調べてみよう。

民国 女学生



辞書を引こう！

辞書を引き、左の字の発音と意味を調べなさい。また、熟語について、日本語と意味の同じもの、漢字の組みあわせは同じだが意味が違うもの、全く違うもの、をそれぞれ挙げなさい。

更上一層楼

女学校と女学生

この文章は、中国の民国期の女学生の服装について、インターネット等で写真を調べてみよう。また、熟語について、日本語と意味の同じもの、漢字の組みあわせは同じだが意味が違うもの、全く違うもの、をそれぞれ挙げなさい。

中級

万里の長城も一歩から

中国語で学ぶ 中国文化基礎知識

[改訂版]

中山時子監修／楊立明・郭春貴・孟広学著

A5判 128頁／2024年7月刊／税込 3080円（本体 2800円）978-4-497-22410-1

*音声ダウンロード方式

中国語のやさしい文章を読みながら、中国文化の基礎も学ぶことができる。全20課。本文はすべてピンインつき。

*本書は、2002年刊行の『中国語で学ぶ中国文化基礎知識 [改訂版]』の音声
をCD2枚付から音声ダウンロード方式に変更したもので、内容は同じです。



目次

第一章 中国的地理历史

- | | |
|--------------|--------------|
| 1 中国的自然环境（一） | 2 中国的自然环境（二） |
| 3 中国的行政地区 | 4 中国历史（一） |
| 5 中国历史（二） | 6 中日交流史 |

第二章 中国的文化

- | | |
|------------|-------------|
| 7 中国语言与文字 | 8 中国文学的特色 |
| 9 中国的韵文与散文 | 10 中国的小说与戏剧 |
| 11 中国的哲学思想 | 12 中国的宗教 |
| 13 中国的工艺美术 | |

第三章 中国的风俗习惯

- | | |
|--------------|-------------|
| 14 中国的饭菜和茶 | 15 中国的烟和酒 |
| 16 中国的传统节日 | 17 中国的服装和住房 |
| 18 中国人的家庭观念 | 19 中国的婚俗 |
| 20 中国人的社交和人情 | |



中級

実用的な内容と効果的な教学による

使える中国語 (CD付)

方美麗著／宮尾正樹監修／A5判 96頁／2013年3月刊

税込 1760円（本体 1600円）978-4-497-21302-0



「実用的な技能」としての中国語を身につけるための教材

▶効果的なインプット：身近な話題で組み立てられた内容
日常生活ですぐ役に立つ実用的な教材編成

▶実践的アウトプット：学習内容を確認し定着させるクラス活動・練習問題

方美麗先生が開発された“表現教授法”に基づくテキストです。

《構成》

Unit 1 自我介绍

1 会話 2 読んでみよう：自己紹介
3 身につけたい表現 4 口頭表現練習
5 練習問題 6 文章表現 7 宿題：自己紹介を書いてみよう 文化紹介：初対面の人に呼びかける／名前を呼ぶ

Unit 2 我的一天

1 会話 2 読んでみよう：私の一日
3 身につけたい表現 4 口頭表現練習
5 練習問題 6 文章表現 7 宿題：ス

ケジュールを書いてみよう
文化紹介：夜？ 夜中？

Unit 3 讯息

1 会話 2 読んでみよう：手紙 3 身につけたい表現 4 口頭表現練習
5 練習問題 6 文章表現 7 宿題：メールを書いてみよう
文化紹介：手紙の書き方／はがき

Unit 4 饮食文化 —— 小吃

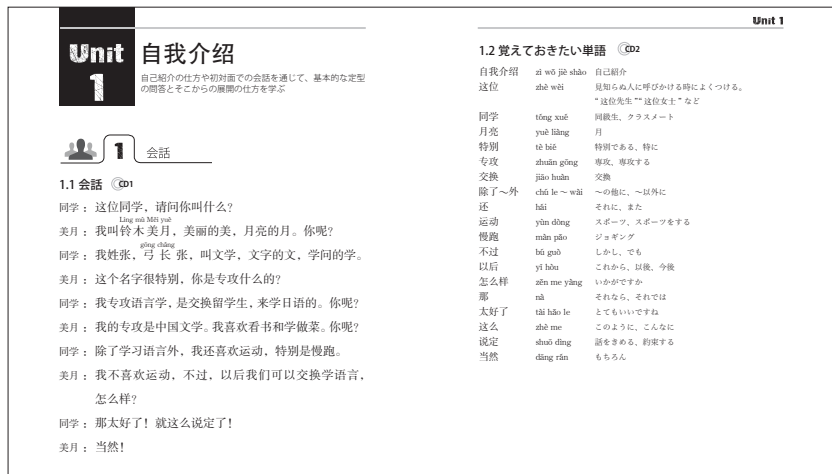
1 会話 2 読んでみよう：台湾的小吃
3 身につけたい表現 4 口頭表現練習

5 練習問題 6 文章表現 7 宿題：故郷の名物を紹介してみよう 文化紹介：食べる／有名な小吃

Unit 5 商量 —— 个人烦恼

1 会話 2 読んでみよう：個人の悩み
3 身につけたい表現 4 口頭表現練習
5 練習問題 6 文章表現 7 宿題：悩みを相談してみよう 文化紹介：言葉と文化／相づちを打つ

訳例と解答例／索引



中級 中国人同士はこう話す！ 中上級テキスト

中国語口語表現

ネイティブに学ぶ慣用語 (CD 付)

沈建華編著／是永駿・陳薇編訳／A5 判 352 頁／2009 年 10 月刊
税込 3080 円（本体 2800 円）978-4-497-20911-5

中国人同士のふだんのおしゃべりから、「教科書」では学べない慣用表現を身につける。全 20 課、約 500 フレーズを収録。『漢語口語習慣用語教程』（北京語言大学出版社、2003 年）を全訳。日本語訳、練習問題解答は巻末に付す。本文会話を収録した CD1 枚付。



【別売 CD】4 枚組／税込 3080 円（本体 2800 円）978-4-497-20912-2
約 1000 の例文を掲載している「例文解釈」の音声も収録。

読解 知れば知るほど、中国は広くなる

グループ方式で学ぶ

中国語中級編

日本と中国 [改訂新版] (CD 付)

馮誼光・王柯・石原享一編著／B5 判 84 頁／2010 年 9 月刊
税込 2530 円（本体 2300 円）978-4-497-21013-5

現代中国社会をさまざまな角度から眺め、やさしい中国語で書かれた 14 篇。取り上げる分野は歴史・教育・社会問題など多岐にわたり、無理なく、新しい発見をしながら中国語とその背景を学ぶことができる。CD には本文と実践会話の音声も収録。



- 第一課 国土和人口●国土と人口
- 第二課 经济●経済
- 第三課 战前中日关系●戦前の日中関係
- 第四課 中日邦交正常化●日中国交正常化
- 第五課 中国青年●中国の青年
- 第六課 不同的生活习惯●活習慣の違い
- 第七課 教育●教育
- 第八課 中国的大学生●中国の大学生
- 第九課 地区差距●地域格差
- 第十課 流动人口与城市化●流動人口と都市化
- 第十一課 社会保障●社会保障
- 第十二課 环境问题●環境問題
- 第十三課 在中国生孩子●中国での出産
- 第十四課 北京的保姆●北京のお手伝いさん

2
Dì yī kè Guó tǔ hé rén kǒu
第一課 国土和人口

Zhōngguó de guó tǔ shí fēn jiǎn, dōng xī cháng 5,000 gōng lǐ, nán běi kuān 5,500 gōng lǐ. Mian jī yī qǐ shì 960 wàn píng fāng gōng lǐ. Dà yuē xiāng dāng yú Àn duō qí gōng lǐ. Mian jī yī qǐ shì 960 wàn píng fāng gōng lǐ. Dà yuē xiāng dāng yú Àn duō qí gōng lǐ. Mian jī yī qǐ shì 960 wàn píng fāng gōng lǐ. Dà yuē xiāng dāng yú Àn duō qí gōng lǐ.

Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán. Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán. Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán.

Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán. Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán. Zhōngguó de guó tǔ de dì xíng qí shí zì rán wú jìn de píng yuán.

読解

中上級テキストにして専門分野の入門編

ゼミ形式で学ぶ 中国語応用編

21世紀中国の課題〔改訂版〕

石原享一・王柯・馮誼光編著／B5判 72頁／2017年3月刊

税込 2090 円（本体 1900 円） 978-4-497-21701-2

中国の社会・経済・環境・医療・スポーツなど多岐にわたる文章を収録した中級～上級向けテキスト。中国研究の第一歩として、中国語の資料を読む練習にもなる。全文ピンイン付き、難解な語句には詳細な語釈を付す。2005年刊行の初版全24課から全15課にし、1課の課文も3分の2程度の600～650字に短縮したコンパクト版。



第1課 女子学生の就職活動

第2課 家庭の実権を握るのは夫か妻か

第3課 留学ブームの陰で

第4課 なぜ見て見ぬふりをするのか

第5課 教育における都市と農村との格差

第6課 農村の貧困にどう立ち向かうか

第7課 環境保護

第8課 九寨溝の観光と環境

第9課 エネルギー戦略

第10課 ハッカー

第11課 SARS治療と医療従事者

第12課 ピンポン外交

第13課 日中国交正常化交渉

第14課 中国の民族と国家

第15課 「誰が中国を養うのか」の正鵠

2

第1課 女子学生の就職活動

日本の1980年代後半から90年代の初め、バブル経済の最盛期には企業もお目当ての学生を獲得するのに必死で、ホテルにかんづめ状態にしてごちそう攻めにしたり、クルーザーに乗せて遊覧させたりしたこともあった。バブル崩壊後の今は様変わりで、就職事情は厳しい。とくに女子学生は種々の理由を付けられて、体よく門限払いされることが少なくない。

社会主義国として女性の社会進出が著しい中国でも、女子学生より男子学生が優先的に採用される傾向が強い。その根底には、日本と同じように、働く女性が不利となるような男性中心の社会制度がある。また、女性は結婚を機に退職してしまうから企業の将来を担う人材にはならないという、採用する企業側の旧い考え方にも問題がある。だからといって、不平不満を鳴らしてもさしあたりの就職には何の役にも立たない。中国の女子学生はどのような思いで就職活動をしているのだろうか。

Wǒmen guójiā lìlái zhòngshì fùnǚ de jiùyè wèntí, xiànfǎ zhōng míngwén guīdìng
我 们 国 家 历 来 重 视 妇 女 的 就 业 问 题 ， 宪 法 中 明 文 规 定

“fùnǚ tóng nánzǐ yíyàng jùyǒu tóngděng de láodòng quánlì”, bìng chuàngzàole xǔduō
“ 妇 女 同 男 子 一 样 具 有 同 等 的 劳 动 权 利 ” ， 并 创 造 了 许 多

tiáojiàn, kuòdà nǚ qīngnián de jiùyè ménlù. Dàn shìshí shàng, jìn jǐ nián què jiàowéi
条 件 ， 扩 大 女 青 年 的 就 业 门 路 。 但 事 实 上 ， 近 几 年 却 较 为

pǔbiàn de chūxiànle nǚ dàxuéshēng qiúzhī nán, jiùyè nán de xiànxàng. Xǔduō nǚ dàxué
普 遍 地 出 现 了 女 大 学 生 求 职 难 、 就 业 难 的 现 象 。 许 多 女 大 学

biyèshēng qiúzhī shí shòudào lěngyù, yǒude dānwèi gāncuī jiàoshòu nǚshēng. Gōngkāng qìyè
毕 业 生 求 职 时 受 到 冷 遇 ， 有 的 单 位 干 脆 拒 收 女 生 。 工 矿 企 业

de xǔduō yòng rén dānwèi hái míngquè tíchū: “Wǒmen zhǐ yào nán de”. Tāmen shuō:
的 许 多 用 人 单 位 还 明 确 提 出 ： “ 我 们 只 要 男 的 ” 。 他 们 说 ：

“Nǚxíng xià chējiān, dào xiànchǎng gōngzuò shízài bù fāngbiàn.” Jǐshí xiàng cáikuài, shěnji
“ 女 性 下 车 间 ， 到 现 场 工 作 实 在 不 方 便 。 ” 即 使 像 财 会 、 审 计

zhè lèi xiězìjiān lǐ de gōngzuò, yě yǒu duì nǚxíng shuō “No” de.
这 类 写 字 间 里 的 工 作 ， 也 有 对 女 性 说 “No” 的 。

Yǒu rén shuō, zhè shì zhòng nán qīng nǚ de fēngjiàn yìshí zuǒguāi. Shì bù shì
有 人 说 ， 这 是 重 男 轻 女 的 封 建 意 识 作 怪 。 是 不 是

zhè jǐ nián gè dānwèi pàichū de zhāopìn rényuán tūrán dōu biànde fēngjiànqilai le
这 几 年 各 单 位 派 出 的 招 聘 人 员 突 然 都 变 得 封 建 起 来 了

第1課 女子学生の就職活動 3

ne? Qíshí bú shì, yīnwèi guòqù bìyèshēng shì tǒng bāo tǒng fēn, nánǚ bǐlǐ de
呢 ？ 其 实 不 是 ， 因 为 过 去 毕 业 生 是 统 包 统 分 ， 男 女 比 例 的

pínghéng shì yóu rén wéi jǔjì wéichí de. Suǒyǐ nǚ dàxuéshēng jībēnshàng nénggòu bù
平 衡 是 由 人 为 搭 配 维 持 的 。 所 以 女 大 学 生 基 本 上 能 够 不

fèi zhòuzhē de bèi “fēn” chūqu. Kě xiànzài shíxíng de shì shuāngxiàng xuǎnzé, qīyè
费 周 折 地 被 “ 分 ” 出 去 。 可 现 在 实 行 的 是 双 向 选 择 ， 企 业

yǒu quán shuō yào, yě yǒu quán shuō bù yào. Suǒyǐ yīnggāi shuō guòqù de fēnpèi
有 权 说 要 ， 也 有 权 说 不 要 ， 所 以 应 该 说 过 去 的 分 配

shì rén wéi de “nǚnǚ píngděng”, ér xiànzài shì zìrán de “nǚnǚ bù píngděng”. Zhè
是 人 为 的 “ 女 女 平 等 ” ， 而 现 在 是 自 然 的 “ 女 女 不 平 等 ” 。 这

zhǒng zhuàngkuàng suízhe réncai shìchǎng de kāifàng hái huì chíxùxiàqu.
种 状 况 随 着 人 才 市 场 的 开 放 还 会 持 续 下 去 。

Zài wénmù, wàimào, gōngguān hángyè, nǎlǐ duoshì rèhèng yú nǚ dàxuéshēng, dàn
在 文 秘 、 外 贸 、 公 关 行 业 ， 那 里 倒 是 热 衷 于 女 大 学 生 ， 但

zhè lèi hángyè zài zé rén shí wǎngwǎng zhùzhòng xuésēng de xiàngmào, shēnggāo hé
这 类 行 业 在 择 人 时 往 往 注 重 学 生 的 相 貌 、 身 高 和

kǒuchǐ shìfǒu línglì, duìyú chéngjī hǎo dàn xiàngxiàng yìbān de nǚshēng què bù huì
口 齿 是 否 伶 俐 ， 对 于 成 绩 好 但 相 貌 一 般 的 女 生 却 不 会

jǔyǔ qīnglǜ. Xiàmiàn shì Běidà, Qīnghuà, Réndà de jǐ wèi nǚ dàxuéshēng zài yí
给 予 青 睐 。 下 面 是 北 大 、 清 华 、 人 大 的 几 位 女 大 学 生 在 一

cì biyè fēnpèi wèntí zuótánhuì shàng guānyú xīnzhōng kǔhòu de fāyán.
次 毕 业 分 配 问 题 座 谈 会 上 关 于 心 中 困 惑 的 发 言 。

Zhāng Lǜ (Réndà): Jīnnián fēnpèi zhōng, xìngbié qīshì yīrán bǐjiào yánzhòng, yǒude
张 磊 （ 人 大 ） ： 今 年 分 配 中 ， 性 别 歧 视 依 然 比 较 严 重 ， 有 的

shènzhì bù kàn zhuānyè, zhǐ kàn xìngbié; yǒude dānwèi yǔnxǔ nǚshēng miànshì, yě zhīshì
甚 至 不 看 专 业 ， 只 看 性 别 ； 有 的 单 位 允 许 女 生 面 试 ， 也 只 是

gěi ge miànzǐ, nǚshēng shìu shì èr děng gōngmín. Tāmen shì níng yào Wǔ Dàdà,
给 个 面 子 ， 女 生 似 乎 是 二 等 公 民 。 他 们 是 宁 要 武 大 郎 ，

yě bù yào Mù Guānyīng. Dàn yě yǒu lìwài, rú mǒu dānwèi lǐngdǎo shì nǚ de,
也 不 要 穆 桂 英 。 但 也 有 例 外 ， 如 某 单 位 领 导 是 女 的 ，

qíngkuàng jiù huì hǎo xiē.
情 况 就 会 好 些 。

初版も在庫ございます

21世紀中国の課題 ゼミ形式で学ぶ中国語応用編

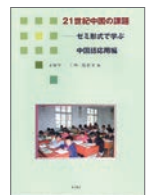
石原享一・王柯・馮誼光 編／B5判 132頁／2005年刊

税込 2420 円（本体 2200 円） 978-4-497-20417-2

* 全 24 課

* 各課の課文は 1000 字程度

* 別冊（本文の日本語訳）付



読解 中国語が正確に「読める力」を身につける！

論説体中国語読解力養成講座

新聞・雑誌からインターネットまで

三瀧正道著／B5判 208頁／税込 2640円（本体 2400円）978-4-497-21007-4

本書は、中国語の書き言葉のひとつ「論説体」の読解力をつけるためのテキストです。「中国語が少し複雑になると正確に意味が取れない」「新聞や雑誌、インターネットなど生の中国語がうまく訳せない」そんな方にも絶好の参考書兼問題集です。



論説体中国語読解練習帳

本シリーズは『論説体中国語読解力養成講座』の練習ドリルです。

◎毎年実施されている論説体中国語読解力養成レベル式講座の出題から精選、解答・解説を施す

◎問題は「人民日報」からセレクト、時事用語の修得にも役立つ

〈初・中級編〉

レベル1-5（1文20字-60字）の基礎問題、練習問題、実力問題を400問以上収録。解答例とワンポイント解説のほか、重要項目解説、語彙集も附す。

2015〈初・中級編〉春

三瀧正道監修
岩本美佐子・西暢子・古屋順子・三瀧正道・吉田祥子著／B5判 96頁
税込 1650円（本体 1500円）
978-4-497-21503-1



2014〈初・中級編〉春

三瀧正道監修／西暢子・古屋順子・三瀧正道・吉田祥子著／B5判 80頁
税込 1760円（本体 1600円）
978-4-497-21412-6



〈中・上級編〉

レベル6-8（1文60-80字）の基礎問題、実力問題、レベル9-10（1文100字）の模擬問題を約130問収録。レベル9-10は実際の新聞記事に近い状態。

2015〈中・上級編〉秋

三瀧正道監修
岩本美佐子・西暢子・古屋順子・三瀧正道・吉田祥子著／B5判 92頁
税込 1540円（本体 1400円）
978-4-497-21516-1



2014〈中・上級編〉秋

三瀧正道監修／西暢子・古屋順子・三瀧正道・吉田祥子著／B5判 72頁
税込 1540円（本体 1400円）
978-4-497-21418-8



ビジネス 中国赴任、お任せください！

ビジネス現場の中国語

（CD付）

北原恵・韓軍著／A5判 240頁／税込 2860円（本体 2600円）978-4-497-21107-1



社内ミーティングや電話の応対、工場見学、商談、採用面接など、ビジネスの「現場」を舞台にしたスキット20課を収録。新出単語には英訳を併記、コラム「豆知識」が好評。「仕事で役立つ用語集」「世界の企業」など巻末資料も充実。

【コラム「豆知識」】中国と日本の会社における職稱／中国語の敬語表現について／電話の応対でよく使うフレーズ／縁起のよくない贈答品と無難なお土産／出身地方による人の特徴／日本の各都道府県と中国の友好省一覧／両国の政府首脳交流のあゆみ／各地の中華料理／中国の省・都市名／世界中に広がる華人ネットワーク——海外のチャイナタウン／中国企業の海外進出／買い物での値切り交渉／中国の主な祝日／中国の干支と縁起のよい動物／中国社会における宗教文化の伝来と信仰／冠婚葬祭のことば／宴席を催す場合の注意点／中国の方言について ほか



ビジネス 中国語での業務をバーチャル体験！

DVDで学ぶ ライブビジネス中国語

（DVD-ROM付）

LiveABC 製作／A5変 192頁／税込 2420円（本体 2200円）978-4-497-21117-0



全9Unit。各Unitは「単語帳」「常用フレーズ」「実用会話（3シーン）」「実践編（1シーン）」「ビジネススクール（マナーやタブーを紹介する読みもの）」から構成。付属DVD-ROMは、日本語・中国語字幕の切替、会話スピードの変更、単語登録などマルチメディアの強みを活かした作りとなっている。音声はDVD-ROM内にMP3で収録。

※付属のDVD-ROMはパソコンでご利用ください。Windows 8/10対応。Mac不可。



作文

すらすらさくさく
中国語中級ドリル 1000

林松濤・謝辰著/A5 判 208 頁/税込 1980 円 (本体 1800 円) 978-4-497-21901-5

“是～的”文、存現文、“了”、“又”と“再”、比較、呼応表現、反語など、36 のポイントにしぼった和文中訳・中文和訳ドリル。中国語らしい表現を使った練習問題 1000 問でエクササイズ＆ブラッシュアップ！



すらすら訳してさくさく作文！

〔01 “是~的”文〕

すみません、あなたの車をぶつけて壊したのは私です。（对不起，是我把你的车撞坏的。）

(05 比較表現)

彼は結婚したあと、（結婚前より）だいぶ太った。（他结婚之后比结婚前胖了不少。）

(18 又、再)

你再不听话，妈妈就要生气了！（これ以上言うことを聞かないなら、ママは怒るよ。）

〔33 “只要～就～”“只有～才～”〕

努力しないと成功できない。(只有努力才能成功。)

(36 反語)

难道你要走了吗？

(まさかもう帰っちゃうの?)

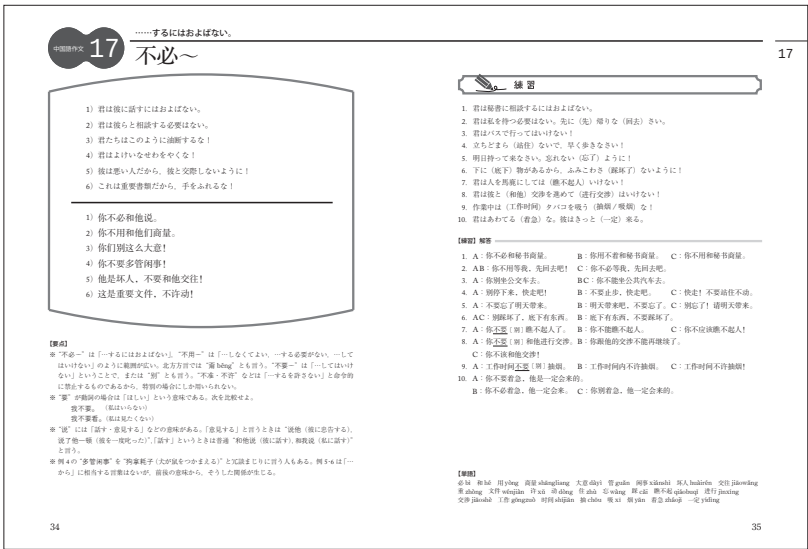
作文

新訂 標準中国語作文 模範解答・音声付き (MP3CD 付)

長谷川寛・張世国原著／中山時子監修／田芳校訂／B5判208頁／税込 2970 円（本体2700 円） 978-4-497-21507-9

半世紀以上前に刊行された名著『標準中国語作文』（書籍文物流通会）新訂版。全 88 課。練習問題 796 題の模範解答

および例題・模範解答の音声新たに付す。模範解答はそれぞれ3種類掲載。

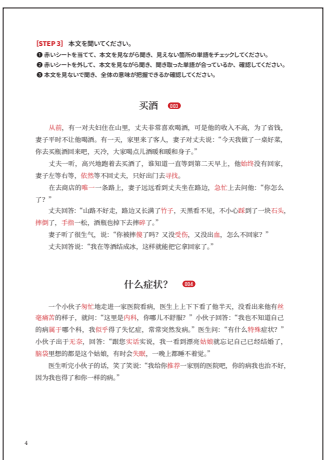
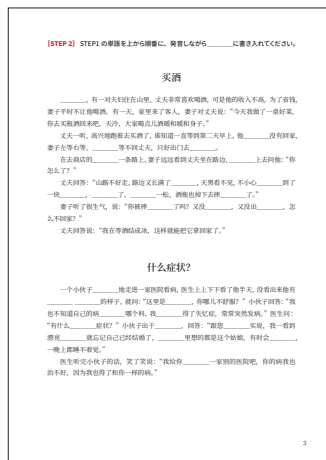


単語
中級

HSK5級 読む聴く覚える 1300

田芳・安明姫著／A5判 192頁／税込 2640円（本体 2400円）978-4-497-22211-4

HSK5 級要綱の新出語彙 1300 語を組み入れた短文 28 篇、長文 28 篇を収録。文章は HSK5 級の問題形式に沿った難易度、内容となっており、試験対策に活用できるほか、聴力、閱讀のレベルを高めた学習者にも有用。***音声ダウンロード方式、チェックシート付き**



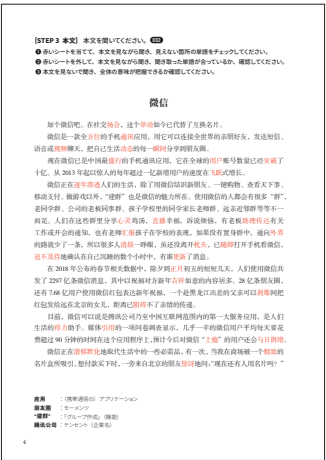
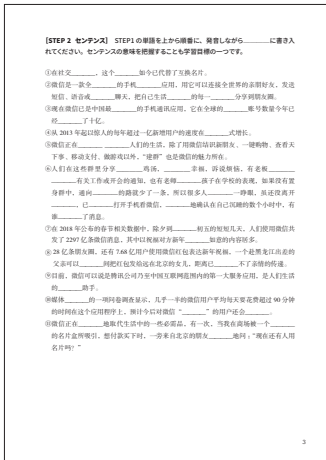
単語
中級

HSK6級 読む聴く覚える2500

田芳・安明姫著／A5 判 320 頁／税込 3300 円（本体 3000 円）978-4-497-22023-3

HSK6 級要綱の新出語彙 2500 語を、日常の出来事、事件事故などのニュース、文学、科学技術の普及、環境問題、社会問題など、さまざまなトピックを取り上げた 72 篇の文章に組み入れる。1 日 1 篇

単語、センテンス、本文（700～800字）の3ステップからなる文章を繰り返し聴き、繰り返し読めば、2か月半でHSK6級の新出語彙が自然に身に付く。***音声ダウンロード方式、チェックシート付き**



単語 動詞・形容詞から引く中国語補語 用例20000

侯精一・徐枢・蔡文蘭著／田中信一・武永尚子・西横光正編訳／A5判 640 頁
税込 2970 円（本体 2700 円） 978-4-497-21505-5

常用の動詞・形容詞 1072 語を見出し語とし（ピンイン排列）、結果・方向・可能・介詞連語・程度・状態・数量補語との組み合わせ約 2 万例を収録。どの動詞・形容詞にどの補語を組み合わせられるのかを網羅、作文・読解の強い味方となる。



放 【見本】
【結果】～错 / 对 ～错位置了（置く位置を間違えた）；
～多 / 少 杯子～多了（コップをたくさん置きすぎた）
……
【方向】～进 中间可以再～进一把椅子（間にもう 1 つ椅子を入れることが出来る）；～开 这么多家具屋里能～开吗？（こんなにたくさんの家具を部屋に置けますか）……

【可能】～得 / 不得 危险物品这里可～不得（危険物はここに置いてはいけない）……
【介連】～到里边（奥の方に置く）；～在家里（家に置く）
【状態】～得整整齐齐（きちんと置いてある）；～得很合适（置き具合がぴったりだ）……
【数量】～过一次；～过两回；～一下……

単語 HSK も中検もこの一冊！

単語マスター パーフェクトガイド (初中級)

ビラール イリヤス著／A5 判 304 頁／税込 2200 円（本体 2000 円） 978-4-497-21614-4

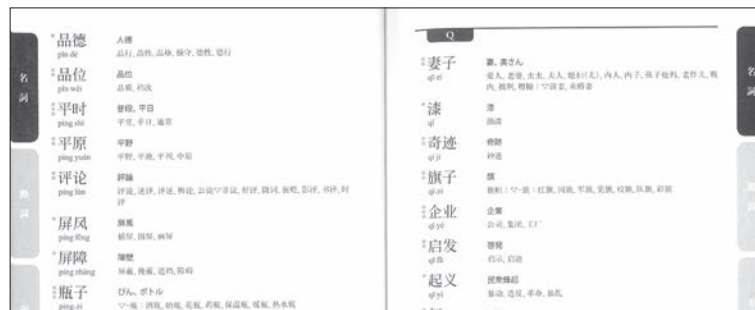
HSK1～3 級、中検準 4 級～3 級対応。級ごとに章分けし、品詞別に単語を配列。そのまま覚えて使える用例、練習問題を豊富に収録する。文法事項も各章のまえがきでコンパクトに解説。＊音声ダウンロード方式



単語 シン式 中国語学習シソーラス

関西大学中国語教材研究会編／B6 判 400 頁／税込 2420 円（本体 2200 円） 978-4-497-21816-2

見出し語 3307 語に、発音、簡単な日本語訳、同義語群を配列。中国語の常用語彙 1 万 7000 語以上を収録しており、語彙集としてあるいは作文のための用語辞書としても利用できる。索引つき。

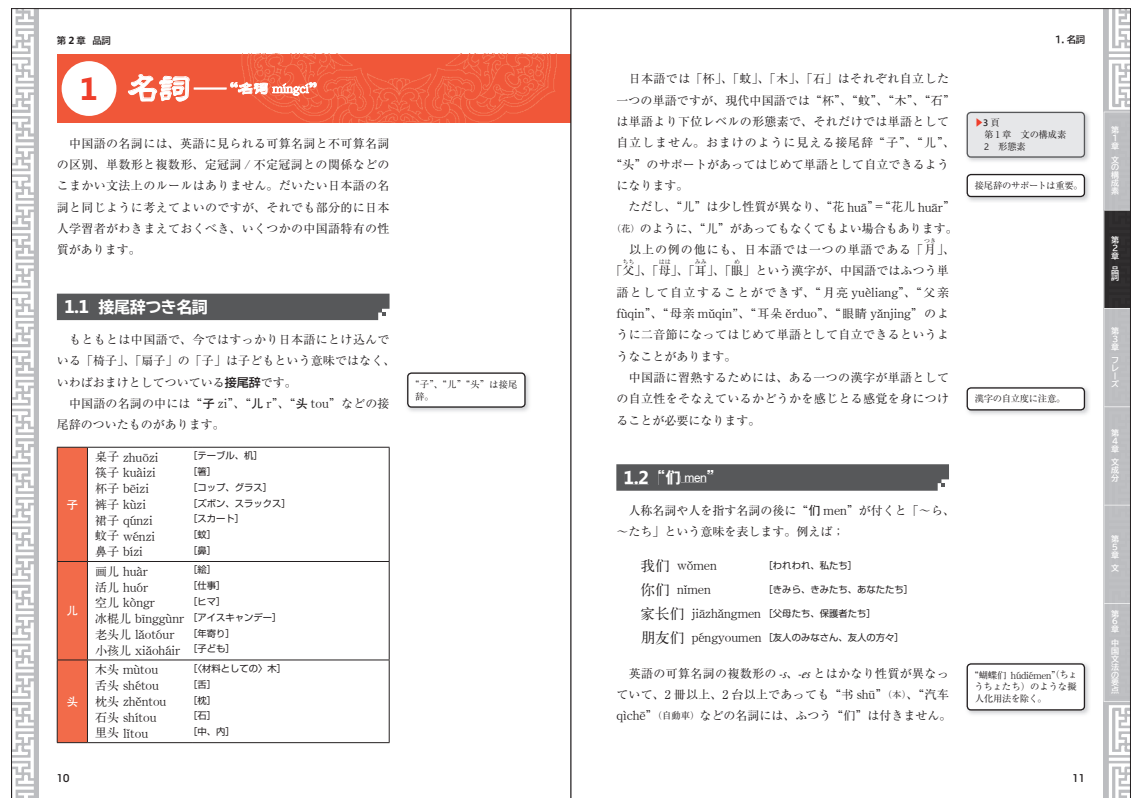


文法 中国語文法書のベストセラー 大幅改訂！

やさしくくわしい 中国語文法の基礎 改訂新版

守屋宏則・李軼倫著／A5 判 380 頁／2019 年 9 月刊
税込 2640 円（本体 2400 円） 978-4-497-21918-3

わかりやすい解説、充実した検索機能など、旧版の長所はそのままに、例文を全面的に見直し、解説もアップデート。例文には日本語訳とピンイン付き。



文法 「中国語を話せる」から「中国語で話せる」へ

つたわる中国語文法

前置詞・副詞・接続詞を総復習

林松濤著／A5 判 376 頁／ 2017 年 6 月刊／税込 2640 円（本体 2400 円） 978-4-497-21709-7

虚詞をすっきり解説！

虚詞（前置詞・副詞・接続詞）を使いこなせれば、あるときは感情豊かに、またあるときは説得力を持って、中国語が話せるようになります。本書ではカテゴリーごとに語句の用法や使い分けをすっきり解説。使ってみたい「つたわる例文」も満載。



第一章 正しく話す 前置詞のおさらい 第五講 動作主・対象 より

前置詞の“把”と“被”は“把”構文、受身表現に使われます。“把”と“被”の用法には様々な制限があるので、いつ使うの？ どんなときは使えないの？ と悩んだことが誰にもあるでしょう。これらのことを説明する前に、まずひとつの根本的な問題について皆さんと考えてみたいと思います——なぜ“把”と“被”を使う必要があるのでしょうか。

第二章 表現ゆたかに話す 副詞のおさらい 第三講 頻度 より

“经常”、“有时”などは回数の多さを表します。“又”、“再”、“还”は「また」と訳されるときには、同じ行為を繰り返すこと（重複）を表します。この2種類の副詞が頻度副詞です。頻度副詞は、ときに程度副詞と間違えられます。ここで“经常”（よく）と“非常”（とても）を例として見てみましょう。

第三章 筋道をたてて話す 接続詞、呼応表現のおさらい 第三講 対比と逆接 より

「而」は順接を表しているのですか、それとも逆接を表しているのですか」と尋ねられることがよくあります。“而”は、順接にも逆接にも訳せるので、文脈を見ないと判断できません。そういう意味で、“而”は順接でもなく逆接でもなく、対比関係を表すと言えます。

目次

第一章 正しく話す 前置詞のおさらい

前置詞について

- 第一講 空間・時間／第二講 方向・受け手・対象
- 第三講 範囲／第四講 手段・よりどころ・理由・目的
- 第五講 動作主・対象

第二章 表現ゆたかに話す 副詞のおさらい

副詞について

- 第一講 範囲／第二講 程度／第三講 頻度
- 第四講 時間
- [付録 1] “了” [付録 2] “过” [付録 3] “着”
- 第五講 否定・肯定／第六講 様子と状態
- 第七講 話し手の気持ち

第三章 筋道をたてて話す 接続詞、呼応表現のおさらい

接続詞、呼応表現について

- 第一講 時間の流れ・継起／第二講 並列と追加
- 第三講 対比と逆接／第四講 選択
- 第五講 因果と目的／第六講 仮定、条件—結論
- 第七講 単語、フレーズをつなぐ接続詞

独習
初級

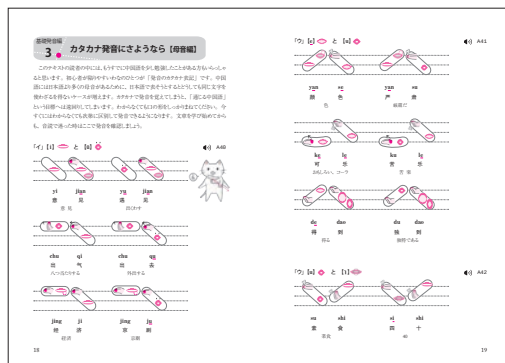
中国語筋トレ みっちり基礎編

木本一彰著／A5 判 216 頁／税込 2200 円（本体 2000 円） 978-4-497-21915-2

子音と母音をすべてイラスト化。イラストを三線譜の上に置くことによって声調も分かる。「正しい口の形」と「声調」と「息の出し方」でみっちり練習しよう。

「基礎会話編」では「音読」「シャドーイング」「サイトラ」「同時通訳」などで、課文を繰り返し繰り返し発音練習する。

＊音声ダウンロード方式



独習
中級

中国語筋トレ 100 読練習法 (MP3CD 付)

木本一彰著／A5 判 208 頁／税込 2640 円（本体 2400 円） 978-4-497-21509-3

2 分程度の中国語エッセイを 100 回ずつ読み、中国語を「音」として覚え込む。文字に頼っていたからこそそう覚えだった発音、四声をピンイン文で徹底チェック。朗読音源は市販教材では最速レベル。



独習
中級

三文字エクササイズ中国語 1200

伝わる！使える！三文字会話・フレーズ集（MP3CD 付）

林修三著／四六判 208 頁／税込 1980 円（本体 1800 円） 978-4-497-21511-6

第 1 部では、「日→中」「中→日」で流れる三文字の会話文 1200 をスポーツ感覚で習得。第 2 部は、「三文字」を使った実践的会話集。



独習
リスニング

聞き取れない!? これがホントの中国語!

街なかの中国語

耳をすませてリスニングチャレンジ (MP3CD 付)

孟国主編／井田綾訳／A5判 268 頁／税込 3300 円 (本体 3000 円) 978-4-497-21208-5



教科書の朗読なら聞き取れるのに、
中国に行ったらひとつも分からなかった……

そんなあなたのためのリスニングテキストです。

友だち同士の会話から、電話での問い合わせ、銀行や病院でのやりとり、テレビ番組など、全 90 スキットを収録。中国の街なかに立ったつもりで耳をすませて、雑音あり・早口・不明瞭な「聞き取れない」中国語に挑戦してください。

【付属の MP3CD について】

*パソコンや MP3 対応の CD プレーヤーでご利用ください。

*街頭録音のため、音質はよくありません。あらかじめご了承ください。

スキットより

(在麦当劳)

服务员：请您这边点餐。请问您需要什么？

顾客：嗯，我要一个麦辣鸡腿儿汉堡，一个新地，一杯大可乐和一包儿中薯条儿。

服务员：新地有巧克力、菠萝、草莓三种口味，您需要哪种？

顾客：我要巧克力的。

服务员：我们现在新推出了深海鳕鱼汉堡您需要吗？
…………

街なかの中国語 Part2

インタビュー・テレビ番組のリスニングにチャレンジ! (MP3CD 付)

孟国主編／井田綾・平野紀子訳／A5判 280 頁／税込 3080 円 (本体 2800 円) 978-4-497-21209-2



幼稚園や老人ホームの説明、街頭インタビュー、専門家の解説など、なまりやスピードも様々な人びとの話から、正確かつ高速にアナウンサーが読み上げるニュースまで、ますます「聞き取れない中国語」全 48 本。

目次より……幼儿园的生活 (幼稚園の一日) / 选择对象的标准 (結婚相手を決める基準) / 儿童小相声 (こども漫才) / 老人话春节 (春節を語る老人) / 盲人的世界 (盲人の世界) / 更新观念再就业 (意識を変えて再就職しよう) / 省长访谈 (知事インタビュー) / 你吃早饭吗 (朝ごはんは食べていますか) / 结婚消费 (結婚にまつわる支出)

街なかの中国語 Part3

話し手の意図・主張の聞き取りにチャレンジ (MP3CD 付)

孟国主編／井田綾・平野紀子訳／A5判 336 頁／税込 3300 円 (本体 3000 円) 978-4-497-21317-4



Part3 の特徴は、長さと言えらるでしょう。話し手の意図を汲み取りその主張を把握するトレーニングに最適です。訳者による巻末エッセイもおおいに参考になります。全 48 本。

目次より……关于磷污染 (リンによる環境汚染) / 广州房地产 (広州の不動産事情) / 换手机 (携帯電話の買い換え) / 内乡的恐龙蛋化石 (内郷県の恐竜の卵) / 张海恭与无喉人复声班 (失った声を取り戻す) / 外地小保姆与下岗女工 (お手伝いさんに最適の人) / 说说“不敬业” (仕事に不誠実) / 爆竹解禁 (爆竹解禁) / 家教与纳税 (副業と納税)

独習
通訳

新装版 中国語通訳トレーニング講座

逐次通訳から同時通訳まで 【音声ダウンロード方式】

神崎多實子・待場裕子編著／A5判 424 頁／税込 5940 円 (本体 5400 円) 978-4-497-21610-6

【本書の内容】

◎ **通訳の現場から**……通訳としての心構え、通訳を目指すために必要な知識や学習のヒントなどを長年の経験を踏まえて語る。

◎ **基礎編**……リスニング、シャドウイング、サイトラを中心に、ゆったりとした談話を教材として学習方法を丁寧に解説。

◎ **実践編**……逐次通訳、放送通訳、同時通訳について、要約やメモの取り方など具体的な練習を交えながら解説。早口、なまり、フォーマルな演説などさまざまな「語り」を体験しながら実践力をつけていく。

◎ **通訳現場へのチャレンジ**……中国語から日本語への通訳、日本語から中国語への通訳のモデルケースを収録。

* 1997 年に CD3 枚付ケース入りで刊行した書籍を音声ダウンロード方式にした新装版です。内容に変更はありません。



独習
通訳

聴いて鍛える 中国語通訳実践講座

ニュースとスピーチで学ぶ 【音声ダウンロード版】

神崎多實子・大森喜久恵・梅田純子著／A5判 376 頁／税込 5500 円 (本体 5000 円) 978-4-497-21817-9



🎧 現役の放送通訳者が内容理解から通訳に至る道筋を指導

🎧 多彩な話者による語り下ろしのスピーチ、CCTV 大富で実際に放送されたニュースを使用

🎧 収録音声 8 時間以上!

【本書の内容】

第一部 基礎編……劉徳有氏 (元中華人民共和国文化部副部長) のスピーチを使った逐次通訳の練習。音声は中国語原音のみ。

第二部 さまざまな通訳……張麗玲 (CCTV 大富社長)、盛中国 (バイオリニスト)、楊琳 (通訳者)、徐星 (恐竜研究者)、劉徳有 (元中華人民共和国文化部副部長) 各氏のスピーチを使い、メモの取り方、アドリブへの対応、会議通訳の準備なども盛り込み、逐次通訳／同時通訳の練習をする。音声は中国語原音と同時通訳入りの 2 種類。

第三部 放送通訳……CCTV 大富のニュース音声を使ってリスニング強化および通訳の練習。15 分野、51 本のニュースを収録。音声はゆっくり読み直したバージョン、中国語原音、同時通訳入りの 3 種類。

* 2014 年刊行書籍の音声ダウンロード版です。内容に変更はありません。

辞典 本格的台湾語辞典、待望の改訂版！

東方台湾語辞典

第2版

村上嘉英編著／四六判 572 頁／税込 8800 円（本体 8000 円） 978-4-497-22411-8

台湾の人口の約 4 分の 3 の人々が母語とする台湾語（閩南語）の常用語彙を収録。
台湾特有の事物や風俗習慣に関する語彙、新語、日本語からの外来語など多数
収録した本格的台湾語辞典、第 2 版。

近年刊行された台湾語常用語辞典オンライン版や国立成功大学台湾語検定試験
センター認証の難易度明示台湾語単語集（試用本）など、台湾語の辞典、学習書、教科書、雑誌等
を参照し、約 1300 語追加。実用頻度の低いものを削除し、収録語彙はおおよそ 14500 語となった。
表記は歴史的伝統を持ち辞典・教材等でも広く使われている「白話字(教会ローマ字)」と漢字を併用。
見出し語の配列は音節を単位としたアルファベット順。
日台小辞典としても役立つよう、詳細な日本語索引を付した。
付録には初版に続き、中国の朝代名、中国大陸と台湾の主要地名、世界の主要国名・地名などの重
要な固有名詞や常用の助数詞などを収録するほか、主要参考文献を新たに掲載した。



東方中国語辞典

相原茂・荒川清秀・大川完三郎主編
四六判 2120 頁／税込 5500 円（本体 5000 円） 978-4-497-20312-0

学習にビジネスに、威力を発揮する中日辞典。親文字の総数は繁体字・異体字
を含めて約 1 万 1000 字、見出し語は約 4 万 2000 語。見やすく美しい 2 色刷。
◆ その語から中国人が思いつく身近な表現や、中国人にとっては当たり前でも日本
人学習者に必要な例文をふんだんに収録
◆ 類義語の解説「どちらがう？」、シチュエーションやキーワードにそった、すぐ
に使える中国語会話集「コミュニケーションバンク」など学習要素も豊富
◆ 本文では地名、歴史上の人物、神話・物語のキャラクターなどの百科項目を充実、
さらにコラム「百科世界」や、付録「中国史年表」など事典的色彩を強化
◆ 1 万語を網羅したちょっと便利な「日中小辞典」、新聞やニュースで見かける「世
界の主な都市」「世界の人名」など、実用的なコンテンツを満載



中国語文法用例辞典

《現代漢語八百詞増訂本》日本語版

呂叔湘主編／牛島徳次・菱沼透監訳
四六判 608 頁／税込 5280 円（本体 4800 円） 978-4-497-20303-8

中国語学研究の重鎮・呂叔湘教授主編による《現代漢語八百詞》（北京・商務印
書館）は、1980 年の出版以来、本格的文法辞典として世界的に高い評価を受け
てきた。さらに 1995 年に出版された同書の増訂本は、語釈の不足を補い、例
文に大幅な加筆修正を施し、収録語彙の整理を行った結果、原題は《現代漢語
八百詞》のままだが、収録された語は全部で約 1000 語に上った。中国語学習者
にとってわかりにくい「虚詞」を中心に、一部の「実詞」を含め、意味・用法
を徹底分析している。本書はその増訂本の完訳。初学者から研究者・教育者まで、
中国語学習に関わるすべての場において有益な辞典。



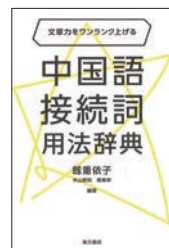
a-má	2	3	ài-súi
A a-má 阿媽(名) ①おばあさん、祖母。②おばあさん。▶老婦人に対する尊称。 a-mó-ni-ah 阿摩尼亞(名) ①アンモニア。 a-pa 阿爸(名) お父さん(=pa-pa 爸爸、a-tia 阿爹)。 à-pà 拋捌 → pà 捌 a-peh 阿伯(名) ①おじさん；父の兄。▶序列を明らかにする場合、"tōa-peh 大伯、jī-peh 二伯、sa-peh 三伯、……"。②おじさん。▶中年の男性を呼ぶ語。 a-pū-áí 阿婆仔(名) おばあさん。▶老女の尊称。 A-pún-á 阿本仔(名) ①日本人(→jit-pún-lâng 日本人)。 a-put-tú 押不倒(名) 起き上がり小法師。 a-phian 阿片(名) ①(藥)アヘン。 a-sá-lit 阿沙力(形) ①(日) あっさりしている。②(thau-sou 撒沙) "I chò-lâng chhiok thau-sou, chin hó ~. 伊做人足撒沙、真無~彼は態度がくすぐずして、本当にあっさりしない。 a-sá-pū-lah 阿沙不魯(形) ①つまらない、価値がない。ためである。"I lí mui chò hiah ~ è tui-chi. 你勿做彼~の事話/お前はそんなつまらないことをするな。 a-sam 亞衫(名) ①(植)タイワンズギ。 a-se 阿西(名) ①(馬) ①(反応の遅い)間抜け、愚か者。	á 挨(動) 抱く、抱える。"I ~ gin-á teh khùn. ~ 厝仔在廳/子供を抱いて寝ている。 à 向(動) ①かめる。"I ~ io ~ 腰/腰をかめる。②うつむく。"I ~ teh khòa" chu. ~ 在看書/うつむいて本を読んでいる。 â 擺(動) ①かばう。"I Bô lâng beh ~ góa. 無人要~我/誰も私をかばってくれないとします。 â 餡(名) ①(食品・菓子などの)あん。 â-piá" 餡餅(名) ①(リョクトウやアズキなどの)あんの入った菓子。 ah 百 → pah ah 押(動) ①強い。押しつける。"I Khah oh è tui-chi ~ lâng pān. 較難の事話~人辦/難しいことを人に押しつけてさせる。②護送する。"I ~ hoân-lâng ~ 犯人/犯人を護送する。③担保にする。抵当に入れる(=ti-ah 抵押)。④(信用のため)一時預ける。"I ~ kà-chiàu ~ 駕照/運転免許証を一時預ける。 ah 啊(動) ①~よ、~だ。▶軽く催促する。"I Kin lâi ~ ~! 緊來~ /早くおいでよ。②(→lah 囉) ▶文末にあつて行為がなされたことを表わす。"I Góa chiàn pá ~ ~. 我食飽~ /食事を済ませました。 âh 啊(動) あっ、えっ。▶非常に驚いたとき。"I ~, chh" phah-m-ki-lah. ~. 錢打不見啦/あっ、金をなくした。	ah-pá 壓霸(形) (→pá) 押しつけがましい、強引である。"I ~ gin-á ~ 团仔/傲慢無礼な子供。 ah-soa"[-áí] 阿山[仔] (名) ①(貶)台湾在住の外省人(→gōa-seng-lâng 外省人)。 ah-tin 押韻(動) 押韻する。 ai 哀(動) 泣きわめく。"I Lí teh ~ siá" tui-chi? 你在~基事話/君はなんで泣きわめいているのですか。 ái 唉(動) おや、まあ。▶驚いたとき、非難の気持ちを含んでいる。"I ~, lí ká? ~. 你敢/おや、やる氣かい。"I ~, ti-si tng-khi? ~. 底時轉去/まあ、いつ帰ったの。"I ~, hó" góa kia" chi-á ~. 給我驚一下/あっ、驚いた。 ài 愛(動) ①愛する、かわいが(=thài" 飼) "I Góa ~ lí. 我~你/あなたを愛しています。②好む、好く。"I Lí ~ siá-chhiu-bô? 你~ 溺水無/泳ぐのが好きですか。"I ~ chhiá" chiú. ~ 食酒/酒を飲むのが好きだ。③必要とする。"I He ~ si-pah khor. 彼~四百羅/それは 400 元必要です。"I Iáu ~ pái mih-bô? 猶~別物無/まだ他の物が要りますか。④~しなくてはならない。"I Lí bin-á-chhiu ~ khi hah-hiáu. 你明仔再~去學校/きみは明日学校へ行かなければならない。⑤よく~する。~しがりである(→gáu 賢)。 "I Hit é lâng ~ kah lâng oan-ke. 彼個人~ 俗人冤家/あいつは人とよくけんかする。	A ài-chu-pi" 愛滋病(名) ①(医)エイズ。 ài-giòk-chi 愛玉子(名) ①(植)アイギョチイ。カンテンイタビの実。 ài-giòk-peng 愛玉冰(名) アイギョ。▶カンテンイタビの実から作る寒天状の清涼食品(=ò-giò-peng 凍朥朥)。  ài-hō 愛護(動) ①(文) 愛護する。"I ~ tōng-biut ~ 動物/動物を愛護する。 ài-lah 唉啊(嘆) おや、まあ。▶ちょっと驚いたときに。"I ~, tui-chi m hó! ~. 事話不好/おや、まあ、まずいことだ。 ài-loh 暖喉(動) ああ。▶疲労や喉きの時。"I ~, siun kah. ~. 痛到/ああ、とても疲れた。 ài-jin 愛人(名) 恋人、愛人。 ài-kian 愛嬌(名) あいさよう。 ài-khi 哀求(動) 哀願する。 ài-kh" 愛顧(動) 愛顧する。 ài-kok 愛廟(動) 国を愛する。 ài-khin 愛懶(形) 眠い。"I Góa chi-khi si-tiám khi-lhi chin ~. 我早起四點起來眠~ / 私は朝 4 時に起きたので、とても眠い。 ài-mai 曖昧(形) ①(行為が) あいまいな。"I Tui kim-chi" chi-sut-á to m-thang ~. 對金錢一厝仔都不通~ / 金錢に対してはいささか

辞典 接続詞できめよう！

文章力をワンランク上げる 中国語 接続詞用法辞典

劔重依子・木山愛莉・喬秦寧編著／四六判 480 頁
税込 2970 円（本体 2700 円）978-4-497-22306-7

多種多様な接続詞から中国人がよく使う 200 個を厳選。解説は簡潔にし例文を多く収録することで、実例からニュアンスや使い方をマスターできるようにしている。収録はピンイン順、目次には「逆接関係」「累加関係」など各接続詞の性質も表示する。学ぶ側にも教える側にも有用な 1 冊。



著者の言葉（「序」より）

文章表現において考えをロジカルに説明したいとき、あるいは、会話のなかで微妙なニュアンスを伝えたいときに、接続詞を使えばスムーズなコミュニケーションが可能になる。ところが、中国語の学習者にとっての一番の難関は接続詞であるのも事実で、中国語は接続詞の種類が多く、文法的に理解はできても、実際の用法や表現方法になると難しい。本書は、この学習者の悩みを解決するために開発した中国語の「接続詞の辞書」である。多種多様な接続詞の中から中国人が普段よく使う 200 個の接続詞を厳選し、これらを理解し使いこなせるよう、①用法（解説）、②例文、③応用表現、④チャレンジという 4 つのステップで詳しく説明している。

【収録内容例】

026 不光…，而且（并且）…（…だけではなく…、しかも…。）

例文 那里不仅环境好，而且交通也很方便。（そこは環境が良いだけではなく、交通の便がとてもいい。）

141 想…就…（…したければ、…する。）

例文 你想怎样做就怎样做。（あなたの思うままにやればいい。）

156…也好，…也好，…（…にせよ、…にせよ、…。）

例文 猫也好，狗也好，这里都不允许饲养。（猫にしても犬にしても、ここでは飼ってはいけないことになっている。）

021

不管……，都……

bùguǎn……, dōu……

…にもかかわらず、すべて…。
…にせよ、まったく…。
…にもかかわらず、…する。

条件関係を表す複文である。前節に接続詞【不管】を用い、疑問詞や二者択一の語句あるいは「【多（么）】+形容詞」を置き、いかなる条件でもという意味を表す。後節には【都】などの副詞を用いて、前節に提起した条件に左右されず「どの状況になったとしても」結果や結論が変わらないことを表す。

●例文●

- ① 不管刮风下雨，我们都按原定计划进行。
風が吹いても雨が降っても、私達は元の計画通りに進める。
- ② 不管结果如何，我们也要耐心等待。
結果が何にせよ、我々は待たなければならない。
- ③ 不管怎样，你都应该向他赔礼道歉。
いずれにせよ、あなたは彼に謝った方がいい。
- ④ 不管你怎么说，他都不同意。
あなたがどう言おうが、彼は反対だ。
- ⑤ 不管什么时候，你都可以来我家玩儿。

42

いつでも、私の家に遊びに来てください。

●応用表現●

最近流行一种叫《咖啡读书室》的店。每次只要付一千日元，不管什么饮料都可以随便喝，呆多长时间都可以。每天有很多学生在那里看书学习，一呆就是一天。

最近、「コーヒー読書室」というお店が流行している。千円を払えば、どんな飲料でも自由に飲めるし、どのくらい居ても構わない。毎日たくさんの学生がそこで終日読書したり、勉強したりしている。

●チャレンジ●

⇨下記の文を中国語に訳してみよう。

- (1) 相手がどんな態度をとろうと、私達が気にする必要はない。
- (2) どんな原因があるにせよ、電話を一本かけて来るべきだ。
- (3) どんなに速くであろうと、我々は会いに行くべきである。
- (4) どんな仕事をして、彼はとても真剣に取り組む。
- (5) いまはどんなところにも、コンビニエンスストアがある。

43

161

一旦……，便……

yídàn……, biàn……

いったん…したら、…になる。
…したからには、…。
…した以上、…。

条件関係を表す複文である。前節に【一旦】を用い、新しい状況の出現や理由などの仮説を提起し、〈いったん…したら〉という意味を表す。後節には【便】を用いて、前節の仮説条件が成立した場合、それと相応する結果が生じることを示す。

注【便】は【就】に置き換えることができるが、【便】は書き言葉として使われるのに対して、【就】は話し言葉として使われる。

●例文●

- ① 一旦做了，便要坚持下去。
いったんやり始めた以上、続けていかないとだめだ。
- ② 一旦说起文学来，他便滔滔不绝。
いったん文学の話になると、彼は絶え間なく喋り続ける。
- ③ 他一旦上网，便废寝忘食。
彼は SNS を始めると、寝食を忘れるほど夢中になる。
- ④ 一旦有人闯入，警报便会响起来。
誰かが侵入すると、警報が鳴る。

322

- ⑤ 一旦有一趟电车晚点，整条线路的时间便都会混乱。
電車は 1 便だけでも遅れると、全線の時刻が乱れることになる。

●応用表現●

中国人非常喜欢吃各种坚果类的东西。特别是瓜子，一旦吃起来，便会越吃越上瘾，停不下来。

中国人は様々な木の実を食べるのが大好きだ。特に向日葵の種は、いったん食べ始めると癖になってしまい、やめられなくなる。

●チャレンジ●

⇨下記の文を中国語に訳してみよう。

- (1) 雨がやんだら、私達はすぐ出発する。
- (2) 旅行中にネットが使えなくなると、とても不便だ。
- (3) 定年になったら、世界一周旅行に行く。
- (4) この研究が成功すると、人類に貢献することになる。
- (5) やり方がいったん分かると、難しいと思わなくなる。

323

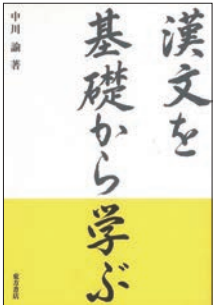
漢文はこわくない

漢文を基礎から学ぶ

中川諭著／A5 判 288 頁／税込 2750 円（本体 2500 円）978-4-497-22302-9

漢文学習の入り口である返り点と送り仮名から、漢文の文型や文法の学習を経て、最終的には返り点・送り仮名のついていない、句読点だけの漢文を読めるようになることを目指す。丁寧な解説が持ち味の漢文入門テキスト。

本書は、漢文を基礎の基礎から学ぼうとする人のために作りました。そもそも「漢文」とは何かということから始まり、漢文学習の入り口である返り点と送り仮名、漢文の文型や文法の学習を経て、最終的には返り点・送り仮名のついていない、句読点だけの漢文を読めるようになることを目指します。そのため、かなり細かく丁寧な説明をするよう心がけました。授業用のテキストとしてはもちろん、自習用としても使っていただけるのではないかと思います。（「はじめに」より）



旧来の視点から脱却し、俯瞰的に東アジアの歴史・文化を探究する

東アジア海域の なかの日本 歴史・交易・文化

山崎覚士著／A5 判 176 頁／税込 1980 円（本体 1800 円）978-4-497-22315-9

みなさんが勉強したいと思う「日本史」「東洋史」「西洋史」の分類は、高校までの歴史の授業に「縛られている、のではないのでしょうか。みなさんが日本史と思っていた歴史のテーマが、実は日本以外の地域とのかかわりが深く、日本史目線だけでは、歴史を正しくとらえることができないことがあります。よって、本書では、みなさんの頭のなかにあって、高校までの歴史の授業が構築させた「日本史」「世界史」のカテゴリを解体することを目指します。これから、中国や日本列島を含む東アジア海域の古代から近世までの歴史を概観し、具体的な東アジア海域史の諸相を見ていくこととしましょう。



プロローグ～東アジア海域史、事始め～

第一部 東アジア海域の古代

第一章 金印の時代

第二章 卑弥呼の外交

第三章 倭の五王と遣隋使

第四章 白村江の戦い

第五章 遣唐使、前編

第六章 遣唐使、後編

第二部 東アジア海域の中世

第七章 新たな時代の幕開け、海商の時代

第八章 未完の海上国家、呉越国の試み

第九章 日宋貿易

第一〇章 海商の生活と貿易

第一一章 平清盛、蒙古襲来

第三部 東アジア海域の近世

第二章 前期倭寇と近世国家の成立

第三章 勘合貿易と後期倭寇

第四章 トウガラシとグローバリゼーション

第五章 琉球王国

第六章 清朝と徳川幕府の成立と貿易

第七章 「鎖国」の実態、四つの口貿易

エピローグ～東アジア海域の近代～

追加資料

参考文献

図版出典一覧

あとがき

第一章 漢文とは何か	第六章 漢文の文法
1、「漢文」とは何か	1、二字熟語の構成
2、「漢文」を学ぶ理由	2、基本文法
3、日本における中国古典の影響	3、注意すべき語
4、漢文学と中国文学	第七章 基本句法（決まった読み方）
5、「漢文」の意義	1、否定
第二章 基本的なルール、漢文についての言葉の説明	2、禁止 勿・毋・無・莫
第三章 返り点	3、可能
1、返り点の種類	4、疑問
2、レ点	5、反語
3、一二点	6、使役
4、上下点・甲乙点・天地点	7、受身（受動）
5、レ点と一点、レ点と上点の組み合わせ	8、比較
6、熟語を示す記号「」	9、限定
7、句点文に返り点を付ける練習	10、比況 如・若
第四章 書き下し文	11、希望
1、書き下し文は日本語である！	12、抑揚 況・矧
2、書き下し文のルール	13、詠嘆
3、訓点文を書き下し文に直す練習	第八章 句点文の読み方
書き下し文の実践	1、二字の言葉を書き下し文に直してみる
第五章 再読文字	2、数文字程度の短い文を書き下し文に直してみる
1、再読文字の原理	3、短いまとまった文章を読んでみる
2、再読文字の種類と読み方	
3、再読文字各論	
4、訓点を付ける練習	語句索引

東方書店テキスト・参考書総合案内

★のついているテキストは音声を試聴できます <https://www.toho-shoten.co.jp/jbook/sample.html> →



❖ 中国語テキスト



中国語実況講義★

橋本陽介著／A5判 304頁◎税込 2640円（本体 2400円）978-4-497-22008-0
独習者向け、親切設計の中国語初級テキスト。練習問題はすべて音声で出題し音声で答える形式となっており、スピーキングの練習もできる。音声ダウンロード方式。→ [p.2](#)



基礎からきちんと中国語（CD2枚付）★

胡婉如・柿市里子著／B5判 208頁◎税込 3080円（本体 2800円）978-4-497-21303-7
じっくり学べる発音編、700語以上の圧倒的な単語数、多彩な例文つきの文法解説、豊富な練習問題。基礎がしっかり身につく初級中国語テキスト。→ [p.4](#)



しっかり学べる！中国語 文法編＋会話編★

中田妙葉著／B5判 216頁◎税込 2970円（本体 2700円）978-4-497-21705-9
初級テキスト。「文法編」「会話編」各16課。語句を入れ替えてくり返し発音練習する「パターン」形式でやりとりにも多様性をもたせている。音声ダウンロード方式。→ [p.6](#)



ポイント学習中国語初級 改訂版（CD付）★

大石智良・凌志偉・曾士才・千野明日香・鈴木靖著／B5判 296頁
◎税込 3190円（本体 2900円）978-4-497-21003-6
文法や表現のポイントをコンパクトにまとめ1年間で基礎の完成をめざす。→ [p.8](#)



新編実用漢語課本 日本人のための中国語教科書（CD2枚付）★

相原茂・徐甲申著／B5判 332頁◎税込 3300円（本体 3000円）978-4-497-20418-9
中国国家対外漢語教学領導小組弁公室（国家漢弁）のプロジェクトとして数カ国語で出版される『実用漢語課本』の日本版。初級に必要な語法を体系的に学ぶことができる。→ [p.10](#)



語学三十六景 中国語入門（CD2枚付）★

相原茂・陳淑梅著／B5判 172頁◎税込 2640円（本体 2400円）978-4-497-99565-0
課文は〈ピンインつき一声調符号つき〉の2通りを収録。各課の終わりに復習用チェックシートを配し、なぞなぞやコラムなど、楽しいオマケも満載した初級テキスト。2色刷り。



チャイニーズ・プライマー New Edition（CD2枚付）★

古川裕著／A5判 308頁◎税込 4180円（本体 3800円）978-4-497-20026-6
中国語のプロを目指す人のための本格的中国語総合テキスト。会話中心の課文、体系的な文法解説、ドリル式の練習、閱讀短文など、初級から中級までをカバーする。全33課。



実践中国語会話 新装版（CD付）★

香坂順一改編／康玉華・王德珮著／A5判 128頁◎税込 1980円（本体 1800円）978-4-497-99552-0
『基礎中国語会話』の姉妹篇。旅行・ビジネスに即役立つ簡潔な会話を収録。課文はすべて、ピンイン・日本語訳付き。全23課。



長文読解の“秘訣” マオ老師の中国語エッセイで楽しく学ぼう（新装改訂版）★

毛丹青・佐藤晴彦著／A5判 296頁◎税込 2420円（本体 2200円）978-4-497-21904-6
マオ・タンセイ先生のエッセイを教材として、ハルヒコ先生が長文読解の“秘訣”——「ツボ」「コツ」などを懇切にわかりやすく解説。全12編。音声ダウンロード方式。→ [p.12](#)



文学の窓 中国語精読テキスト★

関根謙・吉川龍生・松倉梨恵・唐蔚編著／A5判 80頁
◎税込 2420円（本体 2200円）978-4-497-22006-6
張愛玲、巴金、王朔など未邦訳作品10編を収録する中級テキスト。音声ダウンロード方式。→ [p.14](#)



中国語で学ぶ中国文化基礎知識 〔改訂版〕★

中山時子監修／楊立明・郭春貴・孟広学著／A5判 128頁
◎税込 3080円（本体 2800円）978-4-497-22410-1
やさしい文章を読みながら、中国文化の基礎も学ぶことができる。音声ダウンロード方式。→ [p.16](#)



グループ方式で学ぶ中国語中級編 日本と中国 改訂新版（CD付）★

馮誼光・王柯・石原享一著／B5判 84頁◎税込 2530円（本体 2300円）978-4-497-21013-5
現代中国社会について、歴史・教育・社会問題など多方面のトピックを取り上げ、中国語とその背景を学ぶ中級読解テキスト。全14課。→ [p.19](#)



21世紀中国の課題 ゼミ形式で学ぶ中国語応用編

石原享一・王柯・馮誼光編著／B5判 132頁◎税込 2420円（本体 2200円）978-4-497-20417-2
中国の社会・経済・環境・医療・スポーツなど多岐にわたる文章を収録した中級～上級向けテキスト。学生自身が自主的に考える力を養成する。全24課。→ [p.21](#)



ゼミ形式で学ぶ中国語応用編 21世紀中国の課題 〔改訂版〕

石原享一・王柯・馮誼光編著／B5判 72頁◎税込 2090円（本体 1900円）978-4-497-21701-1
初版全24課から全15課にし、1課の課文も3分の2程度の600～650字に短縮したコンパクト版。中国研究の第一歩として、中国語の資料を読む練習にもなる。→ [p.20](#)



使える中国語（CD付）★

方美麗著／宮尾正樹監修／A5判 96頁◎税込 1760円（本体 1600円）978-4-497-21302-0
実用的な内容と効果的な教授で、「実用的な技能」として使える中国語をめざす中級テキスト。口頭表現、会話、リスニング、翻訳など多彩な練習で表現の幅を広げる。→ [p.17](#)



中国語口語表現 ネイティブに学ぶ慣用語（CD付）★

沈建華編著／是永駿・陳薇編訳／A5判 352頁◎税込 3080円（本体 2800円）978-4-497-20911-5
全20課、約500の慣用表現を収録。本文会話を収録したCD1枚付。→ [p.18](#)
▶別売 CD（4枚組）＝税込 3080円（本体 2800円）「例文解釈」約1000例を収録



ビジネス現場の中国語（CD付）★

北原恵・韓軍著／A5判 240頁◎税込 2860円（本体 2600円）978-4-497-21107-1
ビジネスの「現場」を舞台にしたスキット全20課。新出単語には英訳を併記。中国の商習慣や文化などを紹介するコラム「豆知識」が好評。巻末資料も充実。→ [p.23](#)



DVDで学ぶ ライブビジネス中国語 (DVD-ROM 付) ★
LiveABC 製作／A5変 192 頁◎税込 2420 円（本体 2200 円）978-4-497-21117-0
会議や交渉、契約、接待などビジネスに欠かせないシーンを DVD-ROM で学習。日／中字幕の切替、会話スピードの変更、単語登録などの機能がある。音声は MP3 で収録。Windows8/10 対応。→ [p.23](#)



新装版 中国語通訳トレーニング講座 逐次通訳から同時通訳まで ★
神崎多實子・待場裕子編著／A5 判 424 頁◎税込 5940 円（本体 5400 円）978-4-497-21610-6
本格的通訳養成教材として支持されているロングセラーの新装版。基礎編で丁寧に学習方法を解説、実践編にはさまざまな「語り」を収録。音声ダウンロード版。→ [p.31](#)



聴いて鍛える 中国語通訳実践講座 ニュースとスピーチで学ぶ ★
神崎多實子・大森喜久恵・梅田純子著／A5 判 376 頁
◎税込 5500 円（本体 5000 円）978-4-497-21817-9
CCTV 大富で実際に放送されたニュースをピックアップ。音声ダウンロード版。→ [p.31](#)

❖ 中国語参考書



やさしくくわしい 中国語文法の基礎 改訂新版
守屋宏則・李軼倫著／A5 判 380 頁◎税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-21918-3
初級から中級まで学習者のニーズに応える、参考書の決定版をリニューアル！ 充実した検索機能など、旧版の長所はそのままだに、例文を全面的に見直し、解説もアップデート。→ [p.27](#)



つたわる 中国語文法 前置詞・副詞・接続詞を総復習
林松濤著／A5 判 376 頁◎税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-21709-7
カテゴリーごとに虚詞（前置詞・副詞・接続詞）の用法や使い分けをすっきり解説。使ってみたい「つたわる例文」も満載。→ [p.28](#)



中国語 虎の巻 実力アップ 15 の秘伝 増補改訂版
彭飛著／榎本英雄監修／四六判 304 頁◎税込 1650 円（本体 1500 円）978-4-497-21713-4
明るく軽妙な筆さばきで「中国語のツボ」を解説する『中国語 虎の巻』、待望の増補改訂版。あらたに中国語にピンインを付し、最新の流行語も豊富に収録。



HSK も中検もこの一冊！ 単語マスターパーフェクトガイド (初中級) ★
ビラール イリヤス著／A5 判 304 頁◎税込 2200 円（本体 2000 円）978-4-497-21614-4
HSK1 級～3 級・中検準 4 級～3 級対応。用例豊富な単語集。音声ダウンロード方式。→ [p.26](#)



中国語基本単語 1400 (CD2 枚付) ★
相原茂編／A5 判 320 頁◎税込 2420 円（本体 2200 円）978-4-497-20015-0
各種試験で頻出する中国語基本語彙約 1400 を品詞別に分類、さらに日本語との比較によるわかりやすさから 3 グループに分け、意味分野で配列した単語集。2 色刷り。



シン式中国語学習シソーラス
関西大学中国語教材研究会編／B6 判 400 頁◎税込 2420 円（本体 2200 円）978-4-497-21816-2
「代表語」（見出し語）3307 語、同義語群（下位語、連想語を含む）計 15461 語収録。中国語学習の語彙集として、作文のための用語辞書としても利用できる同義語（シソーラス）辞典。→ [p.26](#)



動詞・形容詞から引く 中国語補語 用例 20000
侯精一・徐枢・蔡文蘭著／田中信一・西槇光正・武永尚子編訳
A5 判 640 頁◎税込 2970 円（本体 2700 円）978-4-497-21505-5
常用の動詞・形容詞 1072 語を見出し語とし、補語との組み合わせを約 2 万例収録。→ [p.26](#)



三文字エクササイズ 中国語 1200 (MP3CD 付) ★
伝わる！使える！三文字会話・フレーズ集
林修三著／四六判 208 頁◎税込 1980 円（本体 1800 円）978-4-497-21511-6
「中→日」「日→中」の音声聞いて翻訳の瞬発力を鍛える。第 2 部は応用会話編。→ [p.29](#)



中国語筋トレ みっちり基礎編 ★
木本一彰著／A5 判 216 頁◎税込 2200 円（本体 2000 円）978-4-497-21915-2
子音と母音をすべてイラスト化。イラストを三線譜の上に置くことによって声調も分かる。「正しい口の形」と「声調」と「息の出し方」でみっちり練習しよう。音声ダウンロード方式。→ [p.29](#)



中国語筋トレ 100 読練習法 (MP3CD 付) ★
木本一彰著／A5 判 208 頁◎税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-21509-3
2 分程度（450 ～ 500 字）の文章を 100 回ずつ読み、中国語を「音」として覚え込む。発音、四声をピンイン文で徹底チェック。音声は市販教材では最速レベル。→ [p.29](#)



論説体中国語 読解力養成講座 新聞・雑誌からインターネットまで
三瀧正道編著／B5 判 208 頁◎税込 2640 円（本体 2400 円）978-4-497-21007-4
中国語の書き言葉「論説体」の読解力を確実に伸ばすための参考書兼問題集。レベル別にまとめた別売の練習帳もある。→ [p.22](#)



すらすらさくさく 中国語中級ドリル 1000
林松濤・謝辰著／A5 判 208 頁◎税込 1980 円（本体 1800 円）978-4-497-21901-5
“是～的”文、存現文、“了”、“又”と“再”、呼応表現、反語など、36 のポイントにしばった和文中訳・中文和訳ドリル。中国語らしい表現を使った練習問題 1000 問収録。→ [p.24](#)



新訂 標準中国語作文 模範解答・音声付き (MP3CD 付) ★
長谷川寛・張世国原著／中山時子監修／B5 判 208 頁◎税込 2970 円（本体 2700 円）978-4-497-21507-9
名著『標準中国語作文』（書籍文物流通会）に練習問題 796 題の模範解答および音声を付した新訂版。練習問題にはそれぞれ 3 種類の解答がついている。→ [p.24](#)



街なかの中国語 耳をすませてリスニングチャレンジ (MP3CD 付) ★
孟国主編／井田綾訳／A5 判 268 頁◎税込 3300 円（本体 3000 円）978-4-497-21208-5
友だち同士の会話から、銀行や病院でのやりとり、テレビ番組まで。雑音あり・早口・不明瞭な「聞き取れない」中国語に挑戦しよう。全 30 課 90 スキット。→ [p.30](#)



街なかの中国語 Part2 インタビュー・テレビ番組のリスニングにチャレンジ! (MP3CD 付)
孟国主編／井田綾・平野紀子訳／A5判280 頁◎税込3080 円 (本体2800 円) 978-4-497-21209-2 ★
街頭インタビュー、専門家の解説など、なまりやスピードも様々な人びとの話から、アナウンサーが読み上げるニュースまで、ますます「聞き取れない中国語」全48本。→ [p.30](#)



街なかの中国語 Part3 話し手の意図・主張の聞き取りにチャレンジ (MP3CD 付)★
孟国主編／井田綾・平野紀子訳／A5判336 頁◎税込3300 円 (本体 3000 円) 978-4-497-21317-4
Part3 の特徴は、長さと速さ! 話し手の意図を汲み取りその主張を把握するトレーニングに最適。
訳者による巻末エッセイもおおいに参考になる。全48本。→ [p.30](#)



HSK5級読む聴く覚える 1300 ★
田芳・安明姫著／A5 判 192 頁◎税込2640 円 (本体 2400 円) 978-4-497-22211-4
HSK5 級要綱の新出語彙 1300 語を組み入れた短文 28 篇、長文 28 篇を収録。試験対策のほか、聴力、
閲読のレベルを高めたい学習者にも有用。音声ダウンロード方式、チェックシート付き。→ [p.25](#)



HSK6級読む聴く覚える 2500 ★
田芳・安明姫著／A5 判 320 頁◎税込3300 円 (本体 3000 円) 978-4-497-22023-3
HSK6 級要綱の新出語彙 2500 語を 72 篇の文章に組み入れる。各篇は、単語、センテンス、本文 (700
～ 800 字) の 3 ステップからなる。音声ダウンロード方式、チェックシート付き。→ [p.25](#)



漢字字形史字典【教育漢字対応版】
落合淳思著／A5 判 1216 頁◎税込10780 円 (本体 9800 円) 978-4-497-22202-2
小学校 1 年生～6 年生で習う全ての教育漢字とその同源字 1271 字を音読みの五十音順に配列し、字
形の変遷をたどる流れ図とともに概説。『漢字字形史小字典』(2019) の増補改訂版。



漢字字形史小字典
落合淳思著／A5 判 560 頁◎税込6600 円 (本体 6000 円) 978-4-497-21912-1
甲骨文字から篆・隸・楷書までの漢字の系譜。基本字が多く含まれると考えられる小学 1 ～ 3 年生で
習う漢字を中心に 574 字の字形の変遷を、他にはない丁寧なチャート図でたどる。

❖ 中国語辞典



東方中国語辞典
相原茂・荒川清秀・大川完三郎主編／四六判2120 頁◎税込5500 円 (本体5000 円) 978-4-497-20312-0
学習にビジネスに、威力を発揮する中日辞典。親文字の総数は繁体字・異体字を含めて約 1 万 1000 字、
見出し語は約 4 万 2000 語。類義語コラム、中国語会話集なども収録。2 色刷。→ [p.33](#)



中国語文法用例辞典 《現代漢語八百詞増訂本》日本語版
呂叔湘主編／牛島徳次・菱沼透監訳／四六判608 頁◎税込5280 円 (本体4800 円) 978-4-497-20303-8
《現代漢語八百詞》増訂本 (北京・商務印書館) を完訳。語釈の不足を補い、例文に大幅な加筆修正を施し、
収録語集の整理を行った結果、収録語は約 1000 語に上った。→ [p.33](#)



文章力をワンランク上げる 中国語接続詞用法辞典
劔重依子・木山愛莉・喬秦寧編著／四六判480 頁◎税込2970 円 (本体2500 円) 978-4-497-22306-7
多種多様な接続詞から中国人がよく使う 200 個を厳選。解説は簡潔にし例文を多く収録することで、
実例からニュアンスや使い方をマスターできるようにしている。→ [p.34](#)



東方台湾語辞典 第 2 版
村上嘉英編著／四六判 572 頁◎税込 8800 円 (本体 8000 円) 978-4-497-22411-8
常用語彙を収録した台湾語辞典の第二版。国立成功大学台湾語検定試験センター認証の難易度明示台
湾語単語集ほか各種台湾語資料を参照の上、語彙を増補・削減した。→ [p.32](#)

❖ 広東語・台湾語テキスト



香港広東語会話 新装版 (CD2 枚付) ★
千島英一編著／四六判 240 頁◎税込 2860 円 (本体 2600 円) 978-4-497-20204-8
広東語の発音の基礎から基本的な会話、さらには旅行会話まで総合的に学べる広東語教材。1989 年
刊行時から多くのユーザーに支持されてきた定番広東語テキスト。



身につく広東語講座 (CD2 枚付) ★
上神忠彦・張淑儀編著／A5 判 304 頁◎税込 3300 円 (本体 3000 円) 978-4-497-21001-2
発音、文法、会話、作文。この一冊をじっくり学べば、使える広東語がしっかり身につく。中国語 (普
通话) との相違についても触れており、中国語学習者が広東語を学ぶ際に便利。

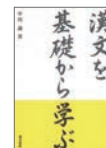


台湾語会話 第二版
樋口靖著／四六判 336 頁◎税込 2420 円 (本体 2200 円) 978-4-497-20004-4
▶別売 CD (3 枚) = 税込 4950 円 (本体 4500 円) ★
発音から基礎会話、実践的な応用会話まで、本格的に解説。コラムも充実。

❖ その他



中国語とはどのような言語か
橋本陽介著／四六判 280 頁◎税込 2640 円 (本体 2400 円) 978-4-497-22210-7
基本文法、語彙、品詞から、「連続構造」、「流水文」まで、中国語の特徴を概説。「読書案内」も充実。
学習の疑問点の解消に、中国語文法の復習に、研究のヒントに、あらゆる場面で役立つ 1 冊。→ [p.3](#)



漢文を基礎から学ぶ
中川諭著／A5 判288 頁◎税込2750 円 (本体2500 円) 978-4-497-22302-9
漢文学習の入り口である返り点と送り仮名から、漢文の文型や文法の学習を経て、最終的には返り点・
送り仮名のついていない、句読点だけの漢文を読めるようになることを目指す。→ [p.36](#)



東アジア海域のなかの日本 歴史・交易・文化
山崎寛士著／A5 判176 頁◎税込1980 円 (本体1800 円) 978-4-497-22315-9
古代から近代にかけての日本と東アジア海域の国との交流・交易・外交事例を基軸として、両国間の
当時の歴史・文化についてわかりやすく紹介する、東アジア海域通史の入門書。→ [p.37](#)

教科書見本請求用紙

*見本請求は1点1冊、3タイトルまでとさせていただきます。

*在庫状況により、見本をお送りできない場合がございますので、ご了承ください。

■ご希望書名

(1)

(2)

(3)

■お名前

■採用予定校名 学部・学科 講座名

■採用予定数

■送付先

〒

■電話番号

■メールアドレス

通信欄

ご請求は 東方書店業務センター へ

FAX 03-3937-0955 / infopub@toho-shoten.co.jp

HP からも見本ご請求いただけます。 <https://www.toho-shoten.co.jp/jbook/sample.html> →

